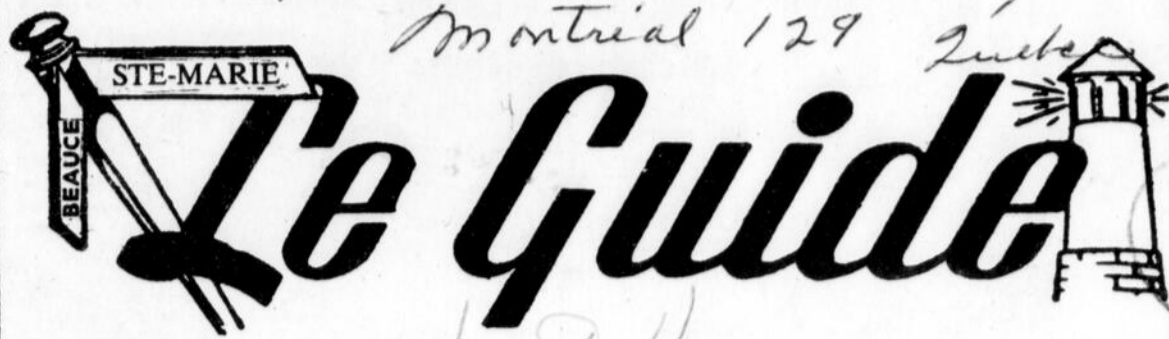


Bibliothèque Nationale du Québec
1700 rue St-Henri
Montréal 129 Québec

Paul Voyer

ARCHITECTE
Tél.: 387-2679 -
C. P. 96
Ste-Marie, Beauce,
P. Q.



IMPRIMERIE

Nous nous spécialisons dans tous genres d'impressions commerciales ou sociales
machinerie moderne
Impression Offset
Satisfaction garantie
Personnel expérimenté
Prix raisonnable



22

Jeudi 22 octobre 1970 - 10¢

35 ST-ANTOINE, VILLE STE-MARIE, BEAUCE • PROVINCE DE QUEBEC Vol. 41 — No. 15



DEMOLITION DU COLLEGE LASALLE — Cette photo nous montre le début des travaux de démolition du vieux collège "LaSalle" dont l'exécution a été confiée à la firme Aurélien Jacques Ltée de Ste-Marie. Pour la majorité des résidents de notre ville, cet édifice représente l'origine de leurs connaissances qui leur avaient été inculquées par les frères des Ecoles Chrétiennes qui ont quitté notre ville, il y a quelques années. C'est avec une certaine mélancolie que nous voyons disparaître un édifice plus que centenaire où la plupart de nos concitoyens ont acquis leurs connaissances. Si les travaux évoluent au rythme prévu, notre vieux collège aura disparu le 1er décembre. Le progrès le veut ainsi, mais cette étape nous permet une certaine évocation vers le passé pour nous remémorer de doux souvenirs de notre alma mater.

La ville de Sainte-Marie adopte un règlement d'emprunt de \$40,000

A une récente réunion du conseil municipal de la ville de Sainte-Marie de Beauce, les dirigeants municipaux ont adopté un règlement d'emprunt de \$40,000 dans les cadres de l'exécution de travaux pour la construction d'une réserve d'eau additionnelle de 12,500,000 gallons d'eau afin d'éviter toute sécheresse comme ce fut le cas l'été dernier.

On a également procédé à l'ouverture des appels d'offres pour le déplacement des égouts sanitaires sur les terrains de la commission scolaire de Sainte-Marie où

est situé présentement le collège centenaire "La Salle" dans la rue de la Station.

La plus basse soumission est celle de la firme Roger Faucher, de Ste-Marie, pour le montant de \$2,375. D'autres soumissions ont été présentées par les firmes Albert Crête, Aurélien Jacques et E. D. Guy Construction Inc., tous de Sainte-Marie.

Il a de plus été résolu qu'un règlement soit adopté pour permettre à la ville de Sainte-Marie d'aller sur le marché des obligations pour une somme de \$66,000 en regard avec les travaux d'a-

queduc et d'égout exécutés au cours des années d'opérations de 1969-70.

Finalement, on a accordé un contrat de \$380 à une firme Montréalaise pour l'entretien général des machines de chloration de l'aqueduc municipal de Ste-Marie de Beauce.

Pour le bon fonctionnement de l'aréna Sainte-Marie, le conseiller Marc Nadeau a présenté un projet qui fut accepté par les dirigeants municipaux. Les conseillers responsables de notre centre sportif sont M. Marc Nadeau et M. André St-Hilaire.



Chez Vulcanisation Ste-Marie

TIRAGE DU 1er BILLET CHANCEUX — Cette photo fut prise le 20 octobre dernier, chez Vulcanisation Ste-Marie de Ste-Marie Beauce lors du tirage du 1er billet donnant droit à 2 pneus d'hiver. Le tirage fut fait par M. Jacques Beaulieu (à droite) représentant des Ventes de Kelley Springfield, en présence de M. Roch Bilodeau, gérant de service chez Vulcanisation Ste-Marie. Le numéro gagnant est 4587. Aussitôt que la personne détenant le numéro correspondant sera connue, nous en ferons part à nos lecteurs.

Travaux de voirie dans le rang St-Etienne à Ste-Marie

Le ministère de la voirie du Québec procède actuellement à des travaux dans le rang St-Etienne.

On dépose sur la route, 5' de pierre concassée. Le concasé sera déposé à partir de la sortie de Scott en direction de Ste-Marie jusqu'à la nouvelle partie élargie et pavée et se poursuivra en direction de Vallée-Jonction, suivant la partie déjà pavée dans le secteur sud de Ste-Marie.

MISE AU POINT de La Caisse Populaire

A la suite de la nouvelle concernant l'achat du Collège LaSalle par la Caisse Populaire de Ste-Marie, publiée dans la dernière édition du Guide, nous devons faire la mise au point suivante.

Les détails de la nouvelle en question étaient exacts, mais quelques détails restant à être complétés, la signature du contrat n'as pas encore été faite. Cependant, cette transaction devrait être complétée très prochainement.

Retour à l'heure solaire, samedi soir, le 24 octobre

N'oubliez pas de reculer vos horloges d'une heure, à minuit samedi soir, le 24 octobre. Toutes les messes seront donc célébrées à l'heure solaire, dimanche le 25 octobre.

Avis aux Patineurs

L'aréna de Sainte-Marie de Beauce avise les patineurs et patineuses que les séances de patinage pour la saison 1970-71 auront lieu le lundi de 8 heures à 10 heures du soir, puis le jeudi de 8 heures et quart à 10 heures et quart et cela à chacune des semaines à compter de lundi le 26 octobre prochain. On espère que ce changement plaira aux patineurs et que ceux-ci répondront en très grand nombre. Le prix est demeuré à \$0.50 par patineurs.

La Direction de l'Aréna



OUVERTURE OFFICIELLE DE LA LIGUE DU "VIEUX POËLE" — Par la présentation d'un programme double, la ligue du "Vieux Poêle" de Sainte-Marie a procédé dimanche dernier au début des activités de ce circuit pour la saison 1970-1971. Une mise au jeu officielle a été faite par le président M. Gérard Boivin en présence des dirigeants de chacune des équipes qui sont le Baronet, Vachon Inc., Chs Chassé et Fils et les Boîtes Excelsior. Dans la première rencontre les équi-piers des Boîtes Excelsior ont remporté un gain de 4-2 sur le Vachon Inc., puis le Baronet a disposé du Chs Chassé et Fils au compte de 6-2 dans la seconde joute. La cédule de dimanche prochain est la suivante; à 9 hres Chs Chassé et Fils vs Vachon Inc., puis à 10 heures le Baronet vs les Boîtes Excelsior. On invite la population à se rendre nombreux à tous les dimanche matin pour encourager nos vétérans. Sur la vignette, de gauche à droite, Guy Ferland, capitaine des Boîtes Excelsior, André Labbé, vice-président et fondateur du circuit; Gérard Boivin, nouveau président; Louis-Marie Fecteau, trésorier Jacques Sylvain, secrétaire et Jean Carette, capitaine de Vachon Inc.



Décès de M. Raoul Turcotte

Mercredi, le 21 octobre, à l'âge de 58 ans est décédé M. Raoul Turcotte époux de dame Yvette Cloutier. Outre sa femme, il laisse pour pleurer sa perte ses enfants: Mme Luc Tanguay (Georgette); Mme Denis Nadeau (Emilia); Ginette; Mme Maurice Labbé (Francine), Richard et Lise.

Son service et sa sépulture auront lieu samedi, le 24 octobre, à 3 heures P.M.

La direction des funérailles a été confiée à la Maison Edgar Mercier et Fils de Ste-Marie.

Notre journal offre aux membres de la famille que ce deuil afflige l'expression de ses sincères condoléances.

Initiation chez les Filles d'Isabelle

Dimanche, le 25 octobre aura lieu à St-Martin, de Beauce, à 1.30 hre, une initiation des Filles d'Isabelle. Il y aura souper à 5.30 hres suivi d'une soirée récréative. Les membres intéressés peuvent communiquer par téléphone au no. 387-6189.

22

22

M. PIERRE LAPORTE MEURT ASSASSINÉ PAR DES MEMBRES DU F. L. Q.



Au moment où cette photo a été prise, Pierre Laporte ignorait qu'il périrait de façon aussi tragique.

Canadiens

La nouvelle de la mort si cruelle de l'honorable Pierre Laporte nous a tous consternés. Les circonstances particulières de sa mort ne peuvent que nous faire réfléchir tous ensemble, qui aurait pu croire à de pareils événements au Québec. Je crois que c'est notre devoir à tous canadiens français et québécois de reprouver de toutes nos forces de tels actes qui ne peuvent que nous

conduire directement à l'anarchie, au désordre et à la perte de nos libertés. Je me joins aux parents et amis de madame Laporte et de ses enfants pour leur offrir au nom de tous les citoyens de la Beauce et en mon nom personnel mes plus vives condoléances dans le deuil si cruel qui les frappe présentement. La mort de Monsieur Laporte plonge dans le deuil tous les québécois.

Fabien ROY
Député de Beauce

Disparition d'un camion tout équipé de l'armée

MONTREAL — Les policiers de la métropole ont reçu l'ordre la nuit dernière de rechercher un camion de l'armée disparu avec des armes et des appareils de communication à bord. Il s'agit d'un camion de trois-quarts de tonne dont le conducteur devait se rapporter à 12h30 ce matin et qui ne l'a pas fait. Deux heures plus tard, environ, l'alerte était donnée et la police s'efforce depuis lors de retrouver le camion et son passager.



De tous les coins du pays des militaires sont venus veiller à la sécurité de l'Etat canadien.



Membre de l'Association des Hebdomadaires
Membre de la Société des Gens de Lettres
Membre de l'A.P.I.

Fondé en 1930

Imprimé par Imprimerie "Le Guide Inc."
à 35, rue Saint-Antoine, Ste-Marie de Beauce Québec Canada
Tél.: résidence: 387-5945 — Tél. Atelier: 387-5408

Madame Jean-Marie Carette, Directrice et Rédactrice en chef
Jean Carette, Nouvelliste
Enregistrement no 1386
Courrier de la deuxième classe

Abonnement:

CANADA \$3.00
ETATS-UNIS \$5.00
AUTRES PAYS \$6.00

Gérant de Publicité: André Carette

Circulation: Mme André Carette, Mlle Pauline Corriveau,
Madame Michèle Boivin-Demers

TELEGRAMME:

Sympathies

Madame Pierre Laporte
Saint-Lambert,
Montréal

La nouvelle du décès si tragique de votre mari nous a tous consternés. Au nom de la population Beauceronne et en mon nom personnel je vous offre mes plus vives condoléances ainsi qu'aux membres de votre famille, dans cette cruelle épreuve que nous partageons tous comme québécois.

Fabien ROY
Député de Beauce
Assemblée
Nationale
du Québec.

Gagnante au Magasin Laurentien

La gagnante du tirage du chèque d'allocation pour le mois de septembre au magasin Laurentien est Mme Thérèse Rouillard de Ste-Marie. Son chèque était de \$34.00.

Nos félicitations.

COURRIER DE ST-ELZEAR, Bce

BAPTEMES:

Le 21 juin, Joseph Bertrand Stéphane, né le 11 juin à Lévis fils de M. et Mme Joseph Thivierge (Louise Savoie).

Parr. et marr. M. et Mme Bertrand Perron, oncle et tante de Thetford.

Le 2 août, Joseph Guy Dario, né le 3 juillet à Lévis, fils de M. et Mme Edgar Grenier (Lucille Lehoux). Parrain M. Laval Grenier, oncle. Marraine Mlle Diane Grenier, cousine.

Le 13 septembre, Joseph Claude Jocelyn, né le 17 août à Lévis, fils de M. Mme Rosaire Thivierge (Georgette Cyr). Parr. et marr. M. et Mme Claude Ferland, oncle et tante de Ste-Marie.

Le 13 septembre, Joseph Martin Steeve, né le 28 août à Lévis, fils de M. et Mme Hermile Vallée (Madeleine Lehoux). Parr. et marr. M. et Mme Jean-Louis Jalbert oncle et tante.

Félicitations !

Cercle des Fermières :

Les Fermières de St-Elzéar ont procédé à l'élection d'un nouvel exécutif pour la prochaine année.

Le nouveau conseil se compose comme suit : Présidente : Mme Philippe Marcoux
Secrétaire : Mme Joseph Lachance. Vice-Présidente Mme Philippe Bélanger.
Conseillères : Mmes Rosaire Berthiaume, Léonard Lehoux, Irenée Vallée et Benoît Laverdière.

Félicitations aux nouvelles élues et sincères remerciements à Mmes Validor Laplante, Adrien Savoie, Herménégilde Thivierge, sortant de charge. Un merci spécial à Mme Joseph Lachance qui a accepté la charge de secrétaire pour un cinquième terme.

Une annonce dans votre journal assure le succès de votre entreprise

Je m'excuse, monsieur le rédacteur, du ton personnel que j'ai donné à cet article; je sais qu'on devrait éviter de parler de soi, mais vous conviendrez tout de même que c'est moins désagréable que de n'être pas écouté.

Et je voudrais tant qu'on m'entende dans les heures grâbes que nous vivons!

Charles-E. Cantin, avocat,
473, St-Cyrille ouest,
Québec.
Québec, le 6 octobre 1970.

L'Etat devant le terrorisme

L'enlèvement du diplomate Cross à Montréal, le 5 octobre, par la canaille du FLQ devrait être, pour la conscience populaire, le drame ultime qui permettrait enfin à ceux qui nous gouvernent de reprendre leurs esprits; je crains qu'ils soient au contraire en train de perdre la tête.

C'est à la face du monde civilisé en effet que la justice québécoise étalent leur ineptie, leur incompetence et leur profond désarroi; j'ajoute que la population saine de chez-nous, même si elle se tait, est profondément bouleversée devant la montée du crime organisé, et qu'elle est aussi aux abois devant la turpitude de l'Etat, de notre magistrature, de nos lois, de l'appareil judiciaire lui-même, et de cet inquiétant ministre de la justice qui a nom Jérôme Choquette.

Quand donc l'opinion va-t-elle se décider à crier pour que cesse cet outrage permanent qu'est devenue chez-nous l'administration fautive de la justice criminelle à tous ses niveaux? Vous voulez que je m'explique, même si le décousu de cette diatribe a jailli d'un seul souffle de mon indignation et de mon écoeurément; écoutez-moi alors:

a) J'ai déjà dénoncé dans la presse, dans des causeries, à la radio, le Barreau de Québec qui permet impunément à de méprisables avocats, de s'identifier avec les agitateurs publics et les agents avoués ou secrets de nos cellules terroristes dont quelques-uns sont des meurtriers de droit commun, et dont les autres le sont en puissance (on les appelle des patriotes qui commettent des crimes politiques);

b) J'ai aussi flagellé ces juges

sans dignité, lâches ou complaisants qui permettent que le prétoire soit transformé en cirque dans l'enceinte duquel il est permis aux procureurs, aux prévenus et à leur clientèle de spectateurs de se livrer aux pires pitreries, et j'ai aussi parlé de certains autres magistrats, et vous savez qu'il y en a, qui prononcent des acquittements ou des sentences incompréhensibles ou tout simplement inexplicables au bon sens des gens;

c) J'ai eu des paroles sévères à l'endroit des ministres de la Justice qui ont succédé à Claude Wagner et qui, à mon avis, n'avaient pas l'étoffe de l'emploi (n'est-ce pas qu'on se sentirait plus rassuré, si celui-ci était encore là!);

d) J'ai crié dans le désert, depuis dix ans, contre les méthodes absurdes, incohérentes, dangereuses pour la sécurité publique, qui sont appliquées par la Commission nationale des libérations conditionnelles, dont le président George Street, que j'ai déjà dénoncé publiquement à l'occasion de la libération inexcusable, en 1962, du monstre Léopold Dion qu'on est à la veille d'élargir de nouveau, continue en série à remettre en liberté dite surveillée la majorité de nos criminels endurcis et dangereux après avoir purgé un tiers ou moins de leur peine;

e) J'ai déjà dit et je répète ici que beaucoup trop de nos policiers, et Dieu si je connais leur talent, ne sont pas qualifiés ou outillés pour protéger la vie ou les biens des citoyens. Plusieurs de ceux de la police de Montréal, qui ont témoigné sur les incidents de leur grève de l'automne, ont donné une bien piètre démonstration de la valeur de leur témoignage devant une

Cour de justice en se parjurant effrontément; de plus, deux grands fonctionnaires de la PQ ex - sous - produits de la police fédérale, ont récemment, devant la Commission siégeant à Montréal sur cette même grève des policiers, donné la mesure effarante et étroite de leur intelligence;

f) Je me suis élevé contre ceux qui administrent nos maisons de détention, grandes et petites, fédérales, provinciales ou municipales, d'où l'on s'échappe plus facilement que d'un sermon d'un curé, et où ce sont les détenus qui tyrannisent les pauvres geôliers, même si on les gorge de privilèges indécents sous l'œil béoté du directeur des prisons, du psychiatre, du psychologue ou de l'aumônier de l'institution. Et je m'y connais, veuillez m'en croire;

g) J'ai dénoncé enfin, et avec une particulière violence, nos grands média d'information, et ces ordures du journalisme, qui prêtent leurs réseaux, leur plume, et leur sympathie aux déclarations insolentes de nos terroristes et de leurs complices, avoués ou non, en usant évidemment de cette excuse facile sous laquelle se cache parfois leur cupidité, qu'il faut diffuser la nouvelle quelle qu'elle soit (pour que le journal, l'article ou l'antenne se vende bien).

Et oui, je viens de faire étalage, bien sommaire il est vrai, de ce qu'un métier pratiqué pendant trente-cinq ans m'a appris, et qu'un public averti soupçonne sans le dire, pour manifester notre commune inquiétude devant le flot pourrissant et envahisseur d'une vague de terroriste qui nous trouve impuissants.

Croyez-moi, tout se tient quand on veut appliquer la jus-

Participez au tirage d'un TV Couleur 25"

tout en aidant à l'érection de la

Valeur de \$700.



Baie vitrée à notre Aréna

\$1.00 le billet - 6 pour \$5.00

L'attribution aura lieu dimanche, le 20 décembre



Cette annonce est une gracieuseté de :

G. F. LABONTÉ INC.

Tél.: 387-5438



Sainte-Marie, Beauce

MARCHÉ STE-ANNE ENR.

Tél.: 387-5433

LA GRANDE MISSION SUR LA RIVE-SUD

A compter du lundi 26 octobre dans 34 paroisses de notre Région Pastorale, se déroulera l'Opération Économie dans le cadre de la Grande Mission.

Une question vient tout de suite à l'esprit : Qu'est-ce que l'Eglise vient faire

dans cette galère? L'Économie c'est l'affaire des Chambres de Commerce, des Banques à charte et des Caisses Populaires. Que les Comités de citoyens de l'aire no 10 parlent d'économie, c'est tout à fait normal. Mais que l'Eglise s'en mêle, on se demande ce qu'elle vient y faire?

Voilà une position qui ne

manque pas de partisans dans notre milieu. Une première constatation, c'est que l'Économie, chez nous est devenue presque un mythe. Il ne se passe pas de semaine sans qu'on nous annonce la bonne nouvelle d'une nouvelle industrie qui s'implante sur la Rive-Sud. St-Romuald et St-David, font régulièrement la manchette

des journaux. Notre Gouvernement s'est donné comme objectif la création de 100,000 nouveaux emplois pour l'année 1971. Il est certain par ailleurs que l'énorme effort consenti pour une scolarisation massive de notre jeunesse risque de déboucher sur le chaos social et l'anarchie, sans un effort aussi massif pour promou-

voir l'industrie et l'économie de la Province.

D'ailleurs, le chômage et l'inflation ne sont-ils pas les deux cancers qui rongent notre économie? Et l'Eglise peut-elle prétendre apporter une aide quelconque à la solution de ces problèmes insolubles?

L'Eglise peut au moins

(Suite à la page 4)

Admiral & Cyr Inc.

vous présentent pour l'automne

TV Couleur avec la nouvelle lampe SOLAR COLOR - 100% plus brillante

Garantie exclusive de 3 ans, sur tube-écran

Le plus grand choix de TV couleur

en démonstration, encore jamais vu dans la région

Choix de grandeurs telles que :

19" - 22" - 25"

Prix à partir de

\$449.00

Garantie sur syntonisateur (tuner) 3 ans.



Garantie exclusive de 3 ans, sur tube-écran

Pensez-y bien avant d'acheter!

Achetez d'un gars qui est reconnu pour un très bon service.

CYR et ADMIRAL :

Deux grands symboles dans le domaine du service et de la qualité.

Garantie sur syntonisateur (tuner) 3 ans.

Clément CYR INC.

Service d'un technicien assuré après la vente.

Meubles et appareils électriques

Matériaux de construction

St-Elzéar, Beauce - Tél.: 387-5894

22

22

22

(Suite de la page 3)

degoutter le mythe de l'économie promue au rang de valeur suprême. L'Eglise maintient que c'est la personne humaine qui est valeur suprême. L'Economie conditionne l'épanouissement de la personne, mais elle peut tout aussi bien l'étouffer. On meurt tout aussi bien de trop manger que de n'avoir rien à manger. Aménager l'économie de façon à promouvoir l'épanouissement de la personne, ne sera jamais tâche facile. Il y faut compétence et savoir-faire; mais il y faut surtout beaucoup d'amour,

l'amour que donne la charité authentique.

Dans l'usage que nous faisons de nos biens, chacun de nous peut en témoigner, nous sommes trop enclins à manquer de modération et de prudence. On se laisse volontiers enfermer dans le cercle vicieux des dépenses exagérées, sous le spécieux prétexte qu'on peut "partir aujourd'hui, payer plus tard". On fait des dettes sans se soucier de les payer, ce qui est la cause directe de la montée en flèche des salaires et du coût de la vie.

Dans tout cela la foi chré-

tienne est impliquée. Où sont, dans notre monde soi-disant chrétien, les vrais pauvres selon l'Evangile? Les hommes capables de garder la tête froide face aux tentations du luxe et du confort qui nous assiègent continuellement, dans notre société dite de consommation, ne sont pas légion.

La Grande Mission se donne comme objectif de multiplier cette race-là.

Est-ce un objectif trop ambitieux?

L. Sirois, sec., animateur, de l'Equipe de la Grande Mission.

SUCCES DU JOUR

en vedette

Tous les succès du jour sont en vente au :

ROYAUME MUSICAL

C. Giguère, prop. Ville Sainte-Marie, Beauce

Tél.: 387-5064

A ne pas oublier



N'oubliez pas ce jour d'automne, l'an dernier, où la température a brusquement baissé pour la première fois. Bien des voitures ont refusé de rouler. En effet, pour bien fonctionner et donner un bon rendement par temps froid, une voiture doit être en parfait état. C'est pourquoi nous pratiquons la "préparation d'automne".

ANT. LABBÉ INC.



VENTE - SERVICE
BUICK - PONTIAC - ACADIAN - LE MANS
VAUXHALL - CAMIONS G.M.C.

TÉL: 253-5402 VALLÉE JONCTION, BEAUCE



**Un accident...
Une maladie...**

peut coûter une fortune en perte de salaire

PREVEZ CE RISQUE

consultez votre agent local

de MUTUAL of OMAHA

LUCIEN JOUBERT
conseiller en assurances

Tél.: 387-5161 - Rang St-Etienne Ste-Marie, Beauce

CHAUFFEURS DEMANDÉS

Entrenez vous maintenant pour conduire un camion. Localement ou longue route, diesel ou à gazoline. Vous pouvez gagner jusqu'à \$4.00 l'heure après un court entraînement.

Pour application ou entrevue :

appelez 514-271-0029

ou écrivez à

**Safety Dept.
Transport Training Systems
of Canada Ltd.
1515, Mazurette, Suite 3,
Montréal 355, Québec, Canada**

15-22 o.

**LA CARAVANE des PROVERBES
et LOCUTIONS**

UN GAGNANT CHAQUE SEMAINE

Gagnez \$8.00
de bons d'achats

Remplissez les espaces libres par les lettres qui complètent les mots. Utilisez le coupon pointillé pour vos envois à:

La Caravane des Proverbes, C. P. 100 Ste-Marie, Beauce
Le gagnant recevra un bon d'achat de \$2.00 chez chacun des commanditaires.

Nettoyeur Rapide Inc. Nettoyage à sec sans odeur Lavage de chemises Ste-Marie, Bce - Tél.: 387-5479	Auberge de la Chaudière Salle de réceptions - Bar salon Scott-Jct., Dorch Tél.: 387-2495
Laiterie Turmel Inc. Lait- Crème glacée Ville Ste-Marie, Beauce	Magasin Co-Op Ste-Marie, Bce - Tél.: 387-5464

Non valable après le 27 octobre

A Q-I D-E- A-D- N-L N-
P-U- N-I-E

Nom

Adresse

Comté

La gagnante était: Mme Réal Thivierge
C. P. 323 Ste-Marie, Beauce

La réponse était: La voix du peuple est la voix de Dieu.

television

Tes héros favoris
te donnent rendez-vous



-Fanfrluche-
le mercredi, à 16 h 30



-Picolo-
le jeudi, à 16 h 30



-Fifi Brindacier-
le mercredi, à 18 heures



-La Ribouldingue-
le vendredi, à 16 h 30



-La Souris verte-
du lundi au vendredi, à 11 heures



-Bobino-
du lundi au vendredi, à 16 heures

Caucus créditiste

Au cours d'une réunion des députés du ralliement créditiste tenu à Ottawa, le caucus des députés fait part des nominations suivantes:

M. GILBERT RONDEAU, Député de Shefford; organisateur National.

M. ANDRE FORTIN, Député de Lotbinière; Leader Parlementaire.

M. ADRIEN LAMBERT, Député de Bellechasse; Président du caucus.

M. OZA TETREAU, Député de Villeneuve; Assistant au Leader Parlementaire.

Ont été confirmés dans leurs fonctions:

M. GERARD LAPRISE, Député de l'Abitibi; Whip.

M. HENRI LATULIPPE, Député de Compton; Vice-Président du caucus.

M. C.E. DIONNE, Député de Kamouraska; Trésorier du caucus.

M. LIONEL BEAUDOIN, Député de Richmond; Assistant au whip.

M. RENE MATTE, Député de Champlain; Coordinateur des Travaux de la Chambre.

M. ROMUALD RODRIGUE, Député de Beauce; Publiciste du caucus.

M. ROLAND GODIN, Député de Portneuf; Secrétaire du caucus.



Chez notre bijoutier
EXPERT...

Diamants,
Bagues de fiançailles
Montres, Bijoux,
cadeaux
Vente et réparation

Domaine du Bijou
Claude Leblond, prop.
Boul. Vachon,
Sainte-Marie, Bce
Tél.: 387-2884
Face à la Polyvalente.

**Les meilleures
AUTOS
USAGÉES**

FINA

Vous avez besoin d'une bonne AUTO!

Voyez notre choix de chars usagés!

Sur demande, nous pouvons vous fournir la voiture de votre choix.

Nous vous assurons Qualité et Bas PRIX

Venez nous rencontrer.

Scott Auto Inc.

Service de remorquage 24 heures par jour.

GASTON RANCOURT, Président

CHARS NEUFS et USAGES

Scott-Jonction - Tél.: 387-2822

Huile à chauffage Station de gasoline distributeur	Auto-neige "Boa-Ski" et "Skiroule" dépositaire
--	--

Georges-H. Roy

740, Boulevard Vachon — Téléphone: 387-2669
Ville Sainte-Marie, Beauce

LOTS A BATIR

à proximité de la POLYVALENTE, 75' x 100' avec tous les services publics.

LUCIEN PERREAULT
387-2738 ou 387-6641.

2 jt jno

- FER ORNEMENTAL
- SOUDURE AU GAZ
- SOUDURE A
- L'ELECTRICITE
- ESCALIERS et GARDES EN FER FORGE
- AUVENTS EN FIBRE DE VERRE

GÉDÉON MAHEUX

VILLE ST-JOSEPH

MANUFACTURE: TEL. 397-5257 — RES.: 397-5959

HEADWAY SUSPENSION

HEADWAY SUSPENSION

Ste-Marguerite,
Cté Dorchester, P.Q.
Téléphone
935-3272

Je désire avoir des renseignements et liste de prix.

Manufacturier

Distributeur

Agent-vendeur — Dealer

Marque.....

NOM.....

ADRESSE.....

VILLE..... Prov.....

Attention automobilistes!

Prévalez-vous de notre SPECIALITE

A l'approche de l'hiver, faites vérifier votre radiateur.

Vente et réparation de RADIATEURS

Vous y verrez la performance de votre moteur en quelques minutes.

Vérification complète de l'alternateur, générateur, batterie ou système de démarrage

Nous nous spécialisons sur la réparation des troubles de chauffage et système de refroidissement.

Faites une visite au :

Garage H. P. Laberge

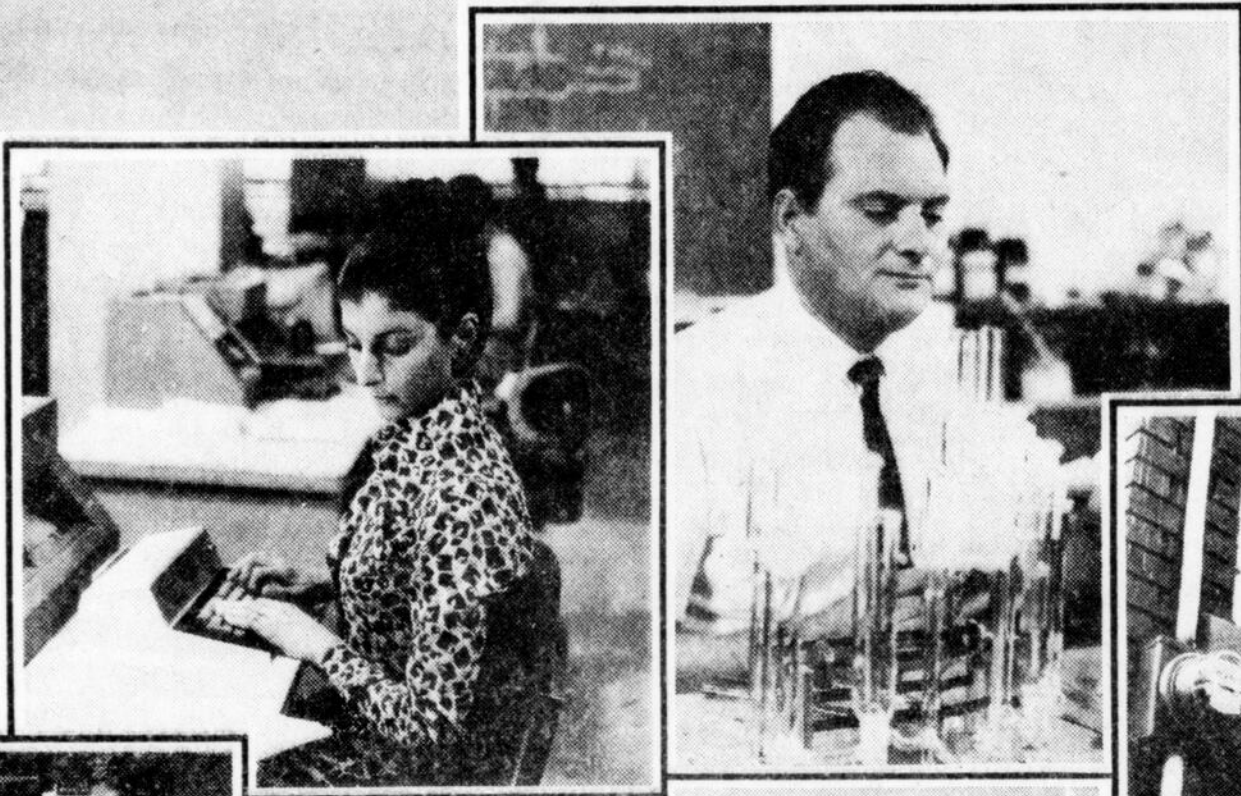
TEXACO SERVICE

Ste-Marie, Beauce — Tél.: 387-2612

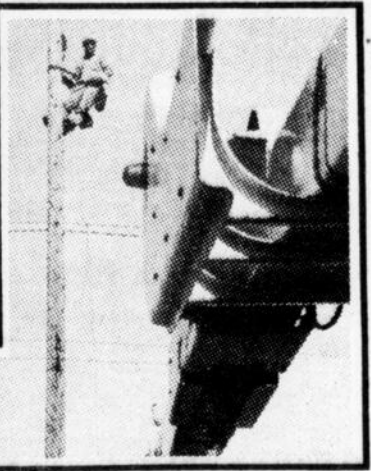
22

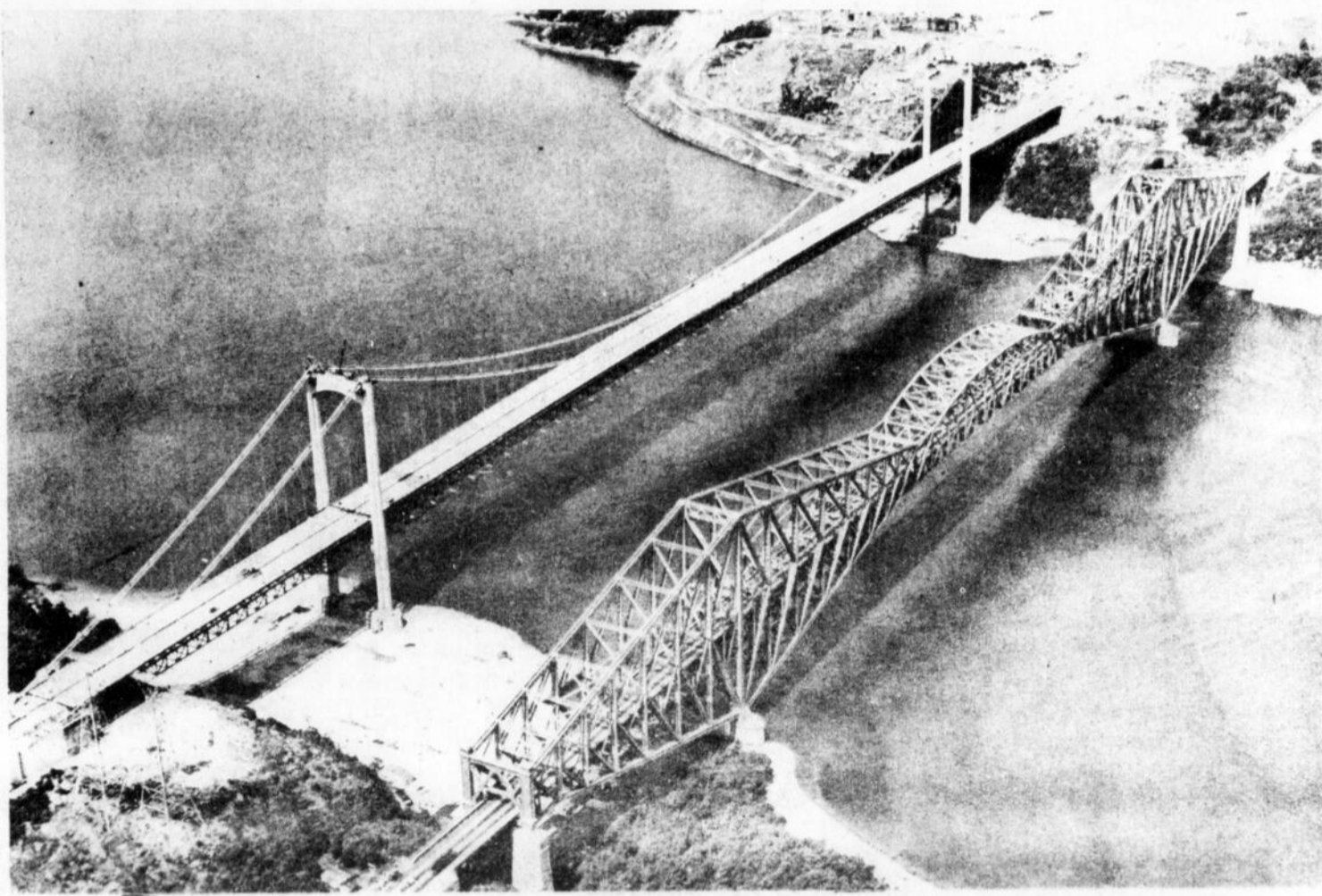
22

22



"ON EST
12,012
POUR ASSURER
VOTRE
CONFORT"





LE VIEUX PONT DE QUÉBEC

La première structure à relier les deux rives du Saint-Laurent dans la région de Québec a été inaugurée en 1917. Sa travée centrale de 1 800 pieds (549 m.) en fait le plus important pont du type « Cantilever » au monde. Les Québécois se sont plus à la considérer comme l'une des dix merveilles du monde.

Réalisée par le gouvernement fédéral, elle ne servit pendant onze ans au trafic ferroviaire alors que les quelques dizaines d'automobiles de la région voyageaient entre les centre-ville de Québec et de Lévis sur le premier des 41 bateaux à effectuer la traversée d'une rive à l'autre.

Les premiers véhicules-moteur ne roulerent sur le pont qu'en 1929, le gouvernement du Québec ayant obtenu la permission d'y aménager une voie carrossable large de 15 pieds (4,6 m.). Cette chaussée fut portée à 30 pieds (9 m.) en 1952, laissant un étroit passage pour une seule voie ferroviaire. Cette situation prévaut depuis.

NÉCESSITÉ D'UN DEUXIÈME PONT

L'accroissement accéléré de la circulation automobile dans les années '50 décida le gouvernement du Québec à construire une seconde liaison routière qui, en plus de desservir adéquatement une agglomération de 420 000 habitants, faciliterait l'accès à Québec aux milliers d'automobilistes en provenance de Montréal et de l'ouest du Québec, via l'auto-route Transcanadienne sur la rive sud.

L'escarpement des deux rives, la grande profondeur du fleuve et l'importance du chenal ne laissaient d'autre choix que de réaliser une structure suspendue.

Les travaux de construction débutèrent au printemps 1966.

22,661 véhicules impliqués dans les accidents routiers en juillet

Durant le mois de juillet dernier, 22,661 véhicules de diverses catégories ont été impliqués au Québec dans un grand total de 12,673 accidents de la route. La majorité des tragédies sont survenues le jour, tandis que le dimanche a été la journée la plus meurtrière de la semaine.

Telles sont les principales constatations qui ressortent du rapport statistique mensuel du ministère des Transports du Québec pour le mois de juillet.

Ce rapport révèle en effet que 31 accidents mortels enregistrés durant ce

mois se sont produits le dimanche.

De plus, 7,849 accidents sont survenus le jour, alors que 4,824 se sont produits la nuit. Il est à noter toutefois que la circulation automobile est proportionnellement beaucoup plus intense durant la journée.

Quant aux 22,661 véhi-

cules impliqués, ils se répartissent comme suit : 18,645 automobiles de promenade, 2,145 camions, 644 voitures-taxi, 657 motocyclettes et 298 bicyclettes.

Une annonce dans votre journal assure le succès de votre entreprise

Ski-Doo: premier partout!

C'est Bombardier qui a construit la première motoneige. Aujourd'hui, Bombardier est le premier fabricant mondial de motoneiges. Ski-Doo est premier en fait de perfectionnements techniques. Ski-Doo est premier pour le choix: 27 modèles répartis sur 7 séries — dont Blizzard*, championne mondiale de vitesse en motoneige. Le réseau de dépositaires Ski-Doo au Québec est premier en importance et en qualité.

En fait, Ski-Doo est premier... partout.
7.. 6.. 5.. 4.. 3.. 2.. 1..
Partez gagnant avec Ski-Doo 71.



chez nous, c'est **Ski-doo**

* Marques de commerce Bombardier Ltée, Valcourt, Qué., Canada



HANDY ANDY

Ste-Marie, Beauce

Tél.: 387-5222

Grenier, Ruel & Cie Inc.

Membres de l'Association Canadienne des Courtiers en Valeurs Mobilières

2 AV. CHAUVÉAU QUÉBEC 4 TEL. 522-5251

rendement moyen

7 3/4 %

obligations d'épargne du Canada consultez



Germain Vachon

ST-JOSEPH. B.C.E. TEL. 397-5409



Elégante en tout temps
la Boutique de ton temps
c'est

La Boutique Française Enr.

Jeanne Giguère, Prop.

Tél.: 387-2601

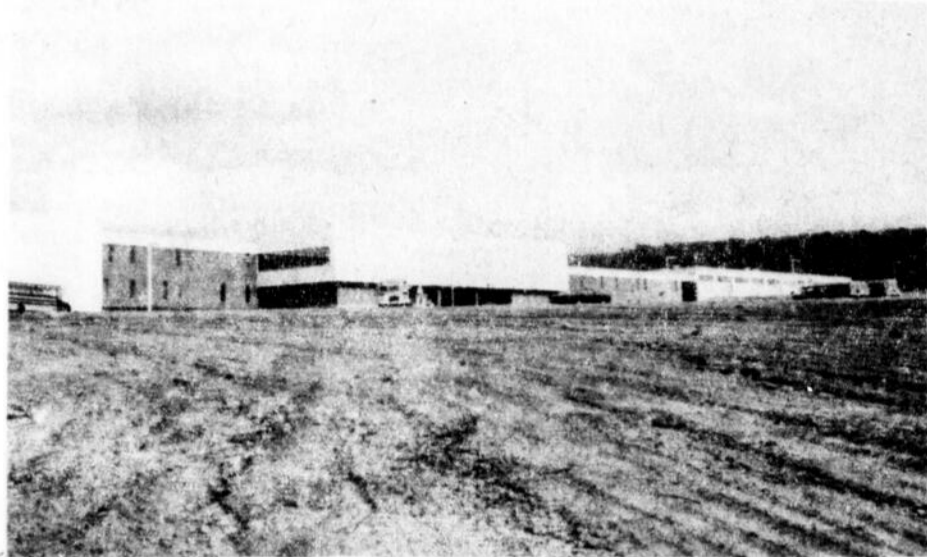
STE-MARIE, BEAUCE

UNE ANNONCE DANS VOTRE JOURNAL ASSURE LE SUCCÈS DE VOTRE ENTREPRISE...

22

22

22



Une vue d'ensemble du complexe de l'école polyvalente Benoit Vachon.



A l'entrée principale: Quelques élèves aux premiers jours d'ouverture.

Vient de paraître :

"Les Recettes de Maman"

Suzanne Lapointe n'a pas besoin de présentation. Elle est bien connue des auditeurs et des téléspectateurs. Elle s'est distinguée, depuis un certain temps, par les sages conseils qu'elle prod-

gue à ses auditrices et surtout par d'inédites et succulentes recettes de cuisine.

Au début, on connaissait assez mal les capacités culinaires de cette sympathique artiste, puis, chez les ménagères, le mot courut de bouche en bouche : "Essayez donc telle ou telle recette de Suzanne Lapointe.. Vous m'en direz des nou-

velles !"

En quelques mois, ce fut un raz de marée et, bientôt, Suzanne Lapointe dut faire part de son secret au public : elle se faisait largement aider par une experte qui lui était chère, sa maman.

Cette dernière a des références. Sur période de

quelque trente années elle eut à nourrir chez elle jusqu'à neuf personnes particulièrement pointilleuses sur les questions gastronomiques et, au cours des ans, fut littéralement hantée par la crainte de resservir deux fois le même plat par trimestre, voire par semestre !

Cuisine canadienne traditionnelle, cuisine française, cuisine exotique n'eurent jamais de secret pour Maman Lapointe, cette remarquable maîtresse de maison qui se fit toujours un point d'honneur d'ajouter quelque chose de très personnel à ses recettes.

Voilà comment est né le livre "Les recettes de maman", qui vient de sortir des presses des Editions de l'Homme.

"Les recettes de maman" est un ouvrage qui trouvera sa place chez tous les amateurs de bonne cuisine. Il est en vente partout au Québec au prix de \$2.00, ainsi que chez le distributeur exclusif : Les agences de distribution populaire Inc., 11-30 est, de Lagauchetière, Montréal 132.



chelle de St-Narcisse Neubois. Le mariage fut béni par M. l'abbé Réal Landry, cousin de la mariée. Les nouveaux époux demeureront à St-Narcisse Neubois. Meilleurs souhaits de bonheur.

Anniversaire

Bonne fête à Mme Raymond Maltais (Thérèse Grondin) de Montréal, de la part de tous ses frères et sœurs, et belles-sœurs de Sainte-Marie Beauce. Que les années qui suivront soient pour toi toujours remplies de bonheur, près de ton mari et de tes trois beaux enfants.

M. et Mme Rosaire Rhéaume de Québec étaient de passage à Sainte-Marie mercredi chez des amis.

Mariage à Frampton

Samedi, le 15 août, à 4 heures p.m. en l'église de Frampton a été béni le mariage de Mlle Rita Turcotte, fille de M. et Mme Delphis Turcotte de Frampton avec M. Gaétan Larochelle, fils de M. Mme Almira Laro-

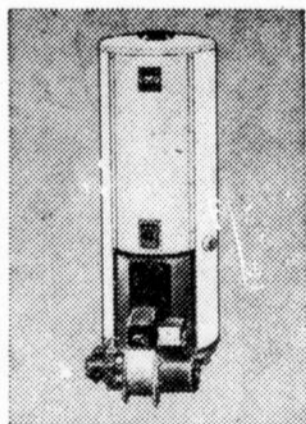
Des gallons... des gallons... des gallons d'eau chaude! Avec un chauffe-eau Gulf Econojet.

(3 fois plus rapide que le gaz — 5 fois plus rapide que l'électricité*)

Le chauffe-eau Gulf Econojet laisse les autres chauffe-eau loin derrière. En plus d'être le plus rapide, c'est le plus économique!

Son secret? Son gicleur exclusif, conçu et perfectionné par les ingénieurs de Gulf.

L'Econojet vous donne toute l'eau chaude que vous voulez. Des gallons et des gallons.



N'importe quand. Il est trois fois plus rapide que les chauffe-eau au gaz, cinq fois plus rapide que les chauffe-eau à l'électricité!

Et il utilise moins de combustible que les autres chauffe-eau à l'huile.

(*Statistiques basées sur les chauffe-eau au gaz et à l'électricité vendus pour usage domestique courant.)

Vous le louez pour seulement

\$ 3.77
par mois



CONFORT au FOYER

Pour des gallons, des gallons et des gallons d'eau chaude, appelez-nous.

Germain Bonneville

Sainte-Marie, Beauce — Tél.: 387-2763

quand on a l'oeur sur la main...

de Kuyper le gin au grand coeur



DEPUIS 1695
JOHN DE KUYPER & FILS (CANADA) LITEE BLENDING GIN - DISTILLE AU QUÉBEC



PNEUS ATLAS MK 2 Polyester

à partir de \$24.88

GARAGE THURIBE TURCOTTE

Pièces et accessoires d'automobiles
Gaz et remorquage jour et nuit

STE-MARIE, BEAUCE — TEL.: 387-2277

Toutes les sortes de timbres donnés en double avec chaque achat de \$3.00 — Aussi balancement de roues



Téléphone 387-2600

COTÉ RADIO SERVICE ENR.

6 CANAUX TV

Bande complète FM

323 RUE DU COLLEGE — STE-MARIE BCE

Décès de Mgr Alp. Marie Parent

Mercredi, 7 octobre 1970 une grande figure vient de disparaître. Frappé par une hémorragie cérébrale sa maladie fut de courte durée,

trouvé inconscient dans son bureau au Séminaire de Québec, il fut transporté d'abord à l'Hopital Laval où il fut administré, on le transporta ensuite à l'hopital de l'Enfant-Jésus où il expira après vingt quatre heures de coma. Il était âgé

de 64 ans et 6 mois.

Mgr Alph.-M. Parent est né à St-Jean Chrysostôme le 2 avril 1906. du mariage de feu Alphonse Parent et de feu Marie Gosselin, baptisé en cet endroit. En 1907 il vint avec ses parents se fixer à St-Isidore de Dorchester où son père exerçait le métier de cordonnier. Doué d'un talent remarquable ayant reçu une solide éducation de sa mère qui lui donna très jeune les premiers rudiments de la science. Dans une chambre qu'on avait aménagée en oratoire, le futur prélat en compagnie de ses cinq frères dont trois sont dans les ordres religieux et cinq soeurs dont trois sont religieuses commençait à s'initier aux cérémonies du culte. Il fit ses études primaires à l'école

primaire du Couvent de St-Isidore, dirigé par les Srs du Bon-Pasteur. Il fit ses études secondaires à l'Ecole Apostolique Notre-Dame au petit Séminaire de Québec et à Ste-Anné de la Pocatière de 1917 à 1925 et sa théologie au Grand Séminaire de Québec qui lui décernait un doctorat en 1929. Il fut ordonné prêtre à St-Isidore le 14 juillet de la même année. Après quatre ans d'enseignement au Petit Séminaire, il étudia à Rome et à Louvain jusqu'en 1936, où il se mérita un doctorat en philosophie. A son retour il enseigna la philosophie au Séminaire et au Couvent de Sillery. En 1938, il devint secrétaire de la Faculté de philosophie de Laval.

Mgr Parent fut chapelain de l'impératrice Zita d'Aut-

riche et de sa famille durant leur séjour à Québec, de 1940 à 1948. Directeur fondateur des cours d'été de Laval, il occupa aussi plusieurs postes à l'Université; secrétaire général et Modérateur (1945-52), vice recteur 1949-54 et 1960-69, recteur de 1954-60 et doyen de la Faculté de philosophie.

En 1946, Rome le créa camérier secret, en 1949, prélat Domestique et enfin protonotaire apostolique en 1954.

De plus, il fut membre de plusieurs délégations officielles et participa à de nombreuses conférences. Ses activités dans le domaine de l'éducation lui méritèrent des décorations et des distinctions honorifiques de plusieurs universités. Il fut président de la Commission

(Suite à la page 15)

AU MAGASIN GEORGES CHAMPAGNE

Scott-Jonction - Tél.: 387-2035

LE CHOIX EST INCOMPARABLE.

Habits auto-neige - Grandeur 6 à 16 ans
aussi pour dames et hommes

\$13.00 jusqu'à \$29.95

Nous avons en magasin: CAGOULES, PANTALONS UNISEXE EN VELOURS, aussi ensembles de pantalons et gilets pour tous les âges.

EN CHAUSSURES: Notre choix et quantité ne peuvent être égalés. Souliers et bottillons doublés. Bottes d'auto-neige. Bottines et bas de feutre... etc. - etc. Escomptes jusqu'à 25% sur l'achat de plusieurs vêtements. VENEZ ECONOMISER.

3 magasins pour vous mieux servir



L'UNIVERS
DU DÉCOR
L.C.D. INC.

- ST-DAVID, CTÉ LÉVIS
563, Rte Trans-Canada
- STE-MARIE, CTÉ BEAUCE
Rue Notre-Dame
- STE-FOY, QUÉBEC
3070, Chemin St-Louis,

AUBAINES DE LA SEMAINE

Tapis \$3.50 v. c.
Intérieur - extérieur

500 verges de draperie
50¢ la verge

Fauteuils en cuir \$35.00
couleurs au choix

Gilles Cloutier Inc.

Sainte-Marie, Beauce

Voyez notre gamme complète de tapis.

A
ACRILAN
fibre acrylique de
Monsanto



22

22

22

COUPLES MARIÉS QUI CHERCHENT LE BONHEUR!

L'amour, l'argent, la se-

xualité, l'enfant et son éducation... etc ne sont que quelques points d'interrogation dans la vie de nos couples d'aujourd'hui, dans une société qui semble accepter avec une certaine aisance

les séparations et les divorces.

Si l'on veut sauver son foyer, lui donner toutes les chances de réussir, il faut prendre le temps de s'asseoir pour mettre en com-

mun nos craintes et nos appréhensions, reviser notre sens des valeurs et découvrir les choses essentielles qui nous donneront un bonheur sûr et durable.

C'est à ce désir du bonheur des couples que le service d'Orientation des foyers veut répondre par une série de 12 rencontres fraternelles dont les thèmes seront les suivants : 1- L'amour n'a-t-il qu'un temps ? 2- Un homme. une femme. 3- L'argent au service de l'amour. 4- S'aimer corps et âme. 5- Rencontre avec un médecin. 6- Le couple appelle à la vie. 7- Conscience et cheminement. 8- La montée sociale de l'enfant. 9- Education sexuelle de l'enfant. 10- L'éveil du sens de Dieu. 11- Les temps changent. 12- Nous et les autres.

Sont acceptés à ces rencontres, les couples de tout âge sans distinction. Ces rencontres d'amitié auront lieu à la salle de l'Externat de Ste-Marie à compter du dimanche soir, 8 novembre prochain, de 8.00 à 10.00 heures. Les frais pour toute la série de rencontres sont de \$10.00 par couple. Pour s'inscrire, vous communiquez au plus tôt avec les couples animateurs suivants :

Clermont et Jeannine Vachon Tél. 387-6171
Dollard et Liliane Turgeon Tél. 387-5913
Germain et Marielle Lacroix Tél. 387-5927

La Solitude

Parler de "Solitude" en notre temps alors que notre civilisation groupe les hommes dans leur travail, leur loisir et leur habitat semble peut-être paradoxal. Cependant...

La solitude n'est-elle pas un mal du siècle ? une maladie de notre temps. Pourquoi ce sentiment se montre-t-il plus aigu et plus réel qu'autrefois ? Les facteurs n'en sont-ils pas plus nombreux ? Pressé, bousculé, entouré, l'homme moderne ne se sent-il pas seul, désespérément seul dans un monde où l'on se côtoie, sans plus se connaître ? Ne trouve-t-on pas au terme d'une vie, beaucoup de solitaires parmi les personnes âgées alors que le conjoint n'est plus là ? Pense-t-on à l'affreuse solitude de ce petit mal-aimé pour qui les mots de tendresse et d'affection n'ont pas cours ? En regard des adolescents qui se sentent incompris (à tort ou à raison) de la part de ceux qui leur doivent affection, n'est-ce pas une solitude parfois trop lourde pour leurs faibles épaules ? Et ces autres solitaires : les grands malades enfermés entre quatre murs d'une chambre et coupés progressivement du monde extérieur. La solitude, alors ne se fait-elle pas pénible voire même angoissante ? Le cas de solitude non voulue n'est-il pas fréquent, particulièrement chez les célibataires, les veufs ou veuves ? Et cette solitude de certains hommes et femmes mariés ne provient-elle pas de causes très diverses selon les âges ? Puis cette foule de transplantés de la campagne à la ville et de pays en pays ? Et que dire de cette solitude psychologique, qui vient de l'intérieur, plus répandue qu'on ne croit... N'atteint-elle pas des gens qui souffrent d'être enfermés dans cette "cage de verre" par un manque de communication ou une excessive timidité ?

Que d'êtres humains sont affectés par ce mal-du-siècle ! Et ce mal... n'existe-t-il pas depuis le début du genre humain ? "Il n'est pas bon que l'homme soit seul" dit la Génèse. Pensons à ces victimes que l'on a ravies et qui attendent avec angoisse leur libération et que dire de l'anxiété de leurs familles. Prions, rapprochons-nous du Seigneur, faisons un acte d'humilité et supplions le d'avoir pitié du peuple qu'il a toujours protégé.

Mme Th. Parent



Necchi Fonce en Avant

Mesdames, Mesdemoiselles, il me fait plaisir de vous présenter la nouvelle Necchi Lydia, une machine à coudre vraiment moderne à la ligne séduisante, aussi facile à opérer que votre appareil de TV.



Goutez à la joie de coudre en vous procurant une Necchi. Acheter une machine Necchi, c'est vous assurer la possession d'un instrument de travail qui vous servira fidèlement pendant de longues années. C'est dans ce but qu'elle a été construite.

Demandez donc à toutes celles qui en ont une.

Mesdames, mesdemoiselles, vous désirez vous procurer une machine à coudre ? Pensez au service, appelez un spécialiste...

Deux représentants sont là pour vous mieux servir :



GAËTAN LAGRANGE
Ave Boulet,
St-Joseph, Beauce
Tél.: 397-6395

MARCEL POULIN
Sts-Anges, Beauce
Tél.: 253-5963

Avec la Necchi : Une vie entière de satisfaction et d'économie.

Venez conclure une BONNE AFFAIRE!!!



chez **SPECIAL**

DUFOUR & LAPOINTE AUTOMOBILES INC.



MERCURY

Boulevard Vachon Telephone 387-6641
STE.-MARIE DE BEAUCE, QUEBEC

LIQUIDATION DES MODELES 1970

10 voitures neuves 1970 - 2 démonstrateurs. Toutes ces voitures portent la garantie Ford - 5 ans 50,000 milles.

Cette garantie 5 ans - 50,000 milles se termine avec les modèles 1970.

DÉPARTEMENT D'ÉDUCATION PHYSIQUE
ÉCOLE POLYVALENTE BENOIT-VACHON

Sainte-Marie, Beauce

Programme des cours offerts aux adultes par le département d'éducation physique:

MARDI : Sports de raquette (Badminton et tennis);

MERCREDI : Conditionnement physique pour dames;

JEUDI : Conditionnement physique pour hommes.

Les cours débuteront le 27 octobre 1970 et s'étendront sur une période de huit (8) semaines.

Les cours se donneront de 7 h. à 8 h. p.m. et de 8 h. à 9 h. p.m.

Coût : \$10.00 payable à l'inscription.

Date limite d'inscription : le 26 octobre 1970.

LE DÉPARTEMENT D'ÉDUCATION PHYSIQUE

Germain Bisson, chef

Cécile Landry, principale

Voyez ces aubaines!

L. P. Lacroix Enr.

Place de l'Eglise - Tél.: 387-2604
 Ville Sainte-Marie, Beauce

Vente d'OCTOBRE

20% à 50% sur

ROBES - MANTEAUX - VETEMENTS SPORTS - BLOUSES - GILETS

Lot de gilets valeur jusqu'à \$20.00

pour \$4.95

Cinéma PERRO

East-Broughton, Beauce

Rep.: jeudi 7 hres, samedi 7 h. 30, dimanche 1.30 hres 6.30 hres et 8 heures

Oct. 22-24-25

jeu. sam. dim. Spécial

"Le Renard"

Couleur
 Sandy Dennis, Keir Dullea

Aussi:

Ombre sur le Liban

Lang Jeffrey, Emma Danielli
 Couleur

29-31 Oct. 1 novembre:

Bien faire et les séduire

Véronique Beauchene
 Couleur

Jeu. sam. dim.:

La main noire

(en couleur)
 Jeanine Raynaud

Centre Récréatif

Ste-Marie, Beauce

Jeudi, samedi
 Octobre 22-24

(14 ans)

K-17 Attaque à l'aube

John Elliott, Alan Collins
 En couleurs

Aussi:

Sous la loi de Django

En couleurs
 William Berger, Adriana Ambes

Octobre 25 au 31

Dim. mar. jeu. sam.

18 ans - réservé aux adultes il y a un moment où le monde cesse d'exister!

"l'étreinte"

En couleurs

Aussi:

L'homme à la Jaguar Rouge

Georges Nader

Théâtre Jacob

Ste-Marie, Beauce

Tél.: 387-2768

Jeudi, samedi 20-24 octobre:

En couleurs

Vivre pour vivre
 avec Yves Montand, Annie Girardot

2ème film:

En couleurs

Un cerveau d'un milliard

Michael Caine, Karl Malden

Dim. mar. jeu. sam.
 25 - 27 - 29 - 31 octobre:

Deux jeunes gens, si beaux si purs qui savent faire l'amour, qui aiment le soleil et qui se détruisent par la drogue

More

toujours plus

2ème film:

Un film de Roman Polanski. Le dernier film de Sharon Tate.

Le bal des Vampires
 avec Sharon Tate

2 excellents films "à ne pas manquer."

Théâtre Jacob

VILLE SAINTE-MARIE, BEAUCE

Dimanche - mardi - jeudi - samedi
les 25 - 27 - 29 - 31 octobre

"Deux jeunes gens, si beaux, si purs, qui savent faire l'amour, qui aiment le soleil et qui se détruisent... par la drogue".

un film de BARBET SCHROEDER
 avec MIMSY FARMER
 KLAUS GRUNBERG

EASTMANCOLOR

SALLE EISENSTEIN

21^e SEMAINE

18 ANS Adultes

SAM-DIM.
 1.30-3.30-5.30-7.30-9.45

SEMAINE-7.30, 9.45

more
 "toujours plus"

Vous ne saurez jamais ce qui vous a mordu, mais vous aimerez ça!

Un film de **ROMAN POLANSKI**



le BAL DES VAMPIRES

ou: "Dites donc, vous, ôtez vos dents de sur mon cou!"

JACK MacGOWRAN · SHARON TATE · ALFIE BASS · FERDY MAYNE

La semaine prochaine
 du 6 au 11 novembre

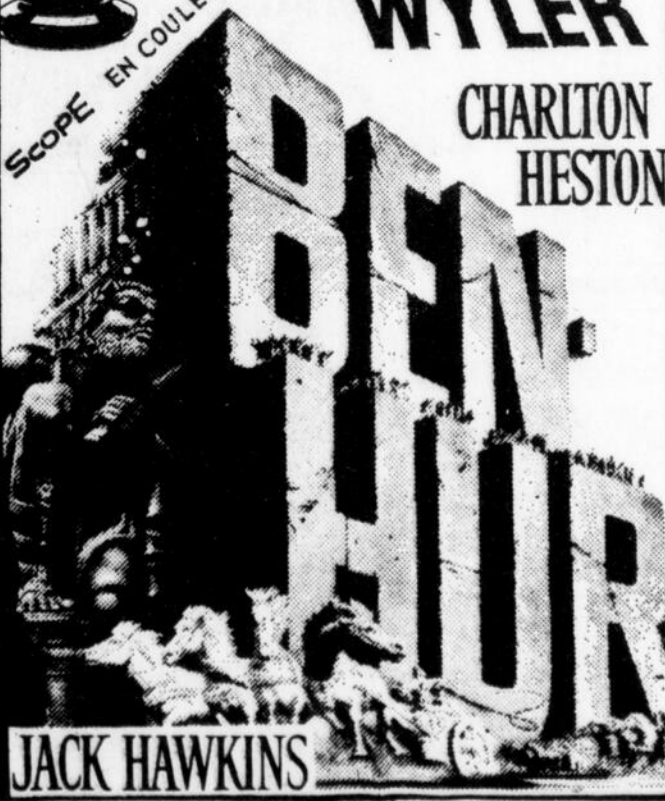
METRO-GOLDWYN-MAYER

WILLIAM WYLER

CHARLTON HESTON



SCOPE EN COULEURS



JACK HAWKINS

22

22

22

SPORTS . . . SPORTS . . . SPORTS .

A L'ARÉNA

DE SAINT-MARIE
ON S'AMUSE BIEN



Dans le but de renseigner la population des comtés de Beauce, Dorchester et Lotbinière, on vous communique dans cette chronique la cédule des prochaines activités qui se dérouleront à l'aréna de Sainte-Marie de Beauce, pour la période du 22 au 28 octobre prochain.

Jeudi 22 octobre:

3 h. 30 à 5 h. 30 p.m.: Patinage gratuit pour les enfants
5 h. 45 à 6 h. 45 p.m.: Hockey mineur juvénile.

7 h. 30 à minuit: Programme double du circuit régional de hockey Beauceville Dorchester-Lotbinière Laurentide à 7 h. 30 Gulf-Aramis de Sainte-Marie vs Saint-Sylvestre puis à 9 h. 30 Vallée-Jct. vs Scott Auto.

Vendredi 23 octobre:

2 h. 30 à 5 h. 30 p.m.: Hockey mineur mosquito et pee wee
5 h. 45 à 6 h. 45 p.m.: Hockey mineur juvénile.

9 h. à minuit: Circuit régional de hockey "Beauce-Dorchester Labatt" le Saint-Prosper vs Le Marquis de Saint-Joseph

Minuit à 1 hre a.m.: Pratique du Saint-Patrice de Beaurivage.

Samedi 24 octobre:

7 h. 45 à 8 h. 45 a.m.: Hockey mineur midget.
9 h. à 11 hres a.m.: Hockey mineur mosquito et pee wee.

11 h. 15 à midi et 15: Hockey mineur juvénile.

12 h. 30 à 1 h. 30 p.m.: Hockey

mineur bantam
2 h. à 3 h. 30 p.m.: Patinage gratuit pour enfants

4 h. à 5 hres p.m.: Pratique du Sainte-Marie

5 h. 30 à 6 h. 30 p.m.: Québec-Téléphone

7 hres à minuit: Circuit Beauce-Dorchester Lotb. Laurentide, à 7 hres Saint-Elzéar vs Saint-Patrice de Beaurivage et à 9 hres, Vallée-Jct. vs Sainte-Hénédine.

Dimanche 25 octobre:

7 h. 45 à 8 h. 45 a.m.: Hockey mineur bantam

9 h à midi: Ligue du "Vieux Poêle Chs Chassé et Fils vs les Boites Excelsior, puis le Baronet vs Vachon Inc.

12 h. 15 à 1 h. 15 p.m.: Hockey mineur "midget".

2 h. 30 à 5 h. 30 p.m.: Circuit Beauce-Dorchester Labatt avec cédule le Beauceville vs Sainte-Marie.

7 h. à minuit p.m.: Programme double du circuit Beauce-Dorchester Lotbinière Laurentide avec pour cédule Saint-Sylvestre vs Saint-Joseph, puis Sainte-Marie vs Scott Auto.

Lundi 26 octobre:

3 h. 30 à 5 h. 30 p.m.: Patinage gratuit pour enfants
5 h. 45 à 6 h. 45 p.m.: Hockey mineur midget.

8 h. à 10 hres p.m.: Patinage pour adultes à \$0.50 cents.

Mardi 27 octobre:

3 h. 30 à 5 h. 30 p.m.:

Patinage gratuit pour enfants
5 h. 45 à 6 h. 45 p.m.: Hockey mineur bantam.

7 h. 30 à minuit: Programme double de la ligue Beauce-Dorchester Lotbinière Laurentide avec au programme Saint-Sylvestre vs Saint-Elzéar puis Vallée-Jonction vs Saint-Patrice de Beaurivage.

Mercredi 28 octobre:

3 h. 30 à 5 h. 30 p.m.: Patinage gratuit pour enfants
7 h. à 8 hres p.m.: ballon balai Saint-Anselme vs Saint-Henri

8 h. à 9 hres p.m.: Ballon balai Scott vs Vallée-Jct.

9 h. à 10 hres p.m.: Hôtel du Domaine vs Saint-Sylvestre

10 h. à 11 hres p.m.: Ballon balai Aramis de Sainte-Marie vs Restaurant Quick Lunch.

Jeudi 29 octobre:

3 h. 30 à 5 h. 30 p.m.: Patinage gratuit pour enfants
5 h. 45 à 6 h. 45 p.m.: Hockey mineur juvénile.

7 h. à 8 hres p.m.: Pratique du Sainte-Marie

8 h. 15 à 10 h. 15 p.m.: Patinage pour adultes \$0.50.



MISE AU JEU OFFICIELLE — A l'ouverture des activités de la ligue régionale de hockey "Beauce-Dorchester Labatt" à l'aréna de Sainte-Marie de Beauce, dimanche dernier, M. Nelson Jalbert, agent distributeur "Labatt" et commanditaire de ce circuit, a présidé la mise au jeu officielle en présence d'autorités religieuses et civiles de Sainte-Marie et des équipiers de notre localité et du Marquis de Saint-Joseph. Sur la vignette de gauche à droite, Jacques Marcoux, capitaine du Saint-Joseph; Roger Doyon, directeur du Saint-Joseph; André Turmel, président de l'équipe Sainte-Marie; Nelson Jalbert, M. le curé Emile Tardif, M. Wilbrod Gagnon, maire de Ville Sainte-Marie; Denis Sylvain, capitaine du Sainte-Marie; et Richard Jacques, secrétaire du circuit.

OUVERTURE OFFICIELLE :

Le Marquis de Saint-Joseph fait subir au Sainte-Marie une défaite de 9-2 dans le circuit "Beauce-Dorchester Labatt"

C'est devant près de 900 personnes à l'aréna de Sainte-Marie, que le circuit régional de hockey "Beauce-Dorchester Labatt" a procédé dimanche dernier, à l'ouverture officielle de ce circuit pour la saison 1970-71. Le Marquis de Saint-Joseph a défait l'équipe locale au compte de 9-2.

Une mise au jeu officielle a été faite par le commanditaire du circuit M. Nelson Jalbert, de ville Saint-Georges, qui pour la circonstance était accompagné de M. le curé Emile Tardif, M. le maire Wilbrod Gagnon, MM. André Turmel, président du Sainte-Marie; Roger Doyon, directeur du Saint-

Joseph; et Richard Jacques, secrétaire du circuit "Beauce-Dorchester Labatt".

Si l'on se base sur les résultats de chacune des rencontres disputées aux arénas de Sainte-Marie, Saint-Georges et Saint-Prosper, il n'est pas exagéré de dire que la prochaine saison de hockey est très prometteuse pour les sportifs de notre région.

Les résultats:

A l'aréna de Sainte-Marie, les équipiers de Le Marquis de St-Joseph ont remporté un gain par le pointage de 9-2 sur les hommes de l'instructeur Adutor Côté de Québec qui est

(Suite à la page 13)

Prochaines Activités à l'Aréna Ste-Marie

Circuit de hockey

"Beauce-Dorchester Labatt"

Vendredi, 23 octobre
à 9 hres p.m.

ST-PROSPER

VS

LE MARQUIS de St-Joseph

Dimanche, 25 octobre
à 2 hres 30 p.m.

PAUL-HENRI BERNARD

de Beauceville

VS

STE-MARIE



Circuit de hockey

"Beauce-Dorchester-Lotbinière-Laurentide"

Jeudi, 22 octobre
à 7.30 hres p.m.

STE-MARIE (Gulf Aramis)

VS

ST-SYLVESTRE

à 9.30 hres p.m.

VALLEE-JONCTION

VS

SCOTT AUTO

Samedi, 24 octobre
à 7 h. p.m.

ST-ELZEAR

VS

ST-PATRICE de Beaurivage

à 9 hres p.m.

VALLEE-JONCTION

VS

STE-HENEDINE

Dimanche, 25 octobre
à 7 h. p.m.

ST-SYLVESTRE

VS

ST-JOSEPH

à 9 hres p.m.

STE-MARIE (Gulf-Aramis)

VS

SCOTT AUTO

Mardi, 27 octobre
à 7.30 hres p.m.

ST-SYLVESTRE

VS

ST-ELZEAR

à 9.30 hres p.m.

VALLEE-JONCTION

VS

ST-PATRICE de Beaurivage

PATINAGE POUR ADULTES

à tous les

Lundis de 8 h. à 10 h. p.m.
Jeudis de 8.15 h. à 10.15 h. p.m.

Bienvenue à tous les sportifs.

(Suite de la page 12)

celui à qui on a confié pour cette saison l'équipe de Sainte-Marie.

Pour les vainqueurs, Bruno Landry et Gaétan Boily ont complété chacun un tour du chapeau, le capitaine Jacques Marcoux a réussi deux buts et le pointage du Saint-Joseph a été complété par l'entremise de Marcel Nadeau qui a de plus obtenu trois assistances. Les compteurs pour le Sainte-Marie ont été Jacques Vachon et Alain St-Hilaire.

Lors d'une rencontre disputée à l'aréna de Saint-Prospér, l'équipe locale a disposé du B. Dupont Auto de Lac-Etchemin par le pointage de 5-4 sur des buts de Denis Busque (2), Robert Roy (2), et Florian Poulin. Pour le Lac-Etchemin, les compteurs ont été Normand Gagnon, Roger Poulin, Eddy Lecours et Michel Pouliot.

Par ailleurs, le Paul-Henri Bernard de Beauceville, champion de la saison dernière, a remporté un gain par le compte de 4-3 sur la nouvelle équipe le Canam Steel de Saint-Gédéon, lors d'une joute disputée au Palais des Sports de Saint-Georges de Beauce. Les compteurs pour le Beauceville ont été Marc-André Lachance avec deux buts, André St-Laurent et José Michaud. Les buts du Canam Steel ont été réussis par Pierre Jutras, Paul Morin et Bill Goodsell sur un lancer de punition.

Prochaines joutes:

A l'aréna de Sainte-Marie, vendredi soir à 9 heures, le Saint-Prospér jouera contre les équipiers de Le Marquis de Saint-Joseph puis dimanche après-midi à 2 heures et 30 le Sainte-Marie recevra pour la première fois de la saison, le Paul-Henri Bernard de Beauceville.

Activité du Club Chasse & Pêche

C'est samedi et dimanche, les 24 et 25 octobre qu'aura lieu le tournoi de chasse aux lièvres. Les cartes sont en vente aux endroits habituels soit chez: La Quincaillerie Pelchat et Andy Handy. Le prix est de \$1.00 par personne.

CINEMA REX

AIR CLIMATISE - 800 SIÈGES POUR VOTRE CONFORT
Le plus vaste cinéma de la rive sud. Tél. JOUR 227-6670-6251 SOIR 227-9951. HORAIRES:
Pour

"Deux femmes en or"

Sur semaine: 9 h. 30 - Samedi et dimanche soir 7 h. et 10 h. 30 - Dimanche en matinée 3 h. 30.

Deux merveilleuses comédies qui ont jamais vu ça!

MONIQUE MERCURE
LOUISE TURCOT

DONALD PILON
MARCEL SABOURIN
DONALD LAUTRE
YVON BÉCHAMPS
GILLES LATUPELLE

FRANÇOISE MORAN
PAUL BURESSON
PAUL SÉRYAL
RAYMOND LÉVESQUE
REAL BÉLAND

UN FILM DE
CLAUDE FOURNIER

DEUX FEMMES EN OR

2ème film:

"20,000,000. DE DOLLARS SUR LE 7"

5 au 11 nov.:

"Madame Bovary"

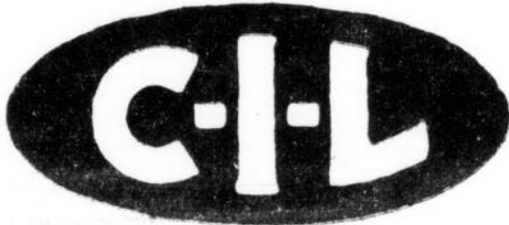
A compter du 12 nov.:

"AIRPORT"

ACHETONS CHEZ-NOUS



Peinture



Pour intérieur

4 finis formidables

- Latex intérieur - Semi-lustre - Email - Couche de fond

Spécial
le gallon

5⁸⁸

Choix de blanc et couleurs de pastel. Léger supplément pour la couleur.

VISITEZ NOTRE NOUVEAU LOCAL

PIGEON DÉCORATION

J. M. Pigeon, prop.

Ville Sainte-Marie, Beauce

Boulevard Vachon - Tél. 387-2110

22

22

22

COURRIER DE ST-ELZEAR, Bce

NOTES SOCIALES :

M. Fortunat Savoie de Sarasota Floride est présentement en promenade chez sa soeur M m e Jules - Aimé Drouin de St-Elzéar; il invite ses parents et amis à

venir le rencontrer à St-Elzéar.
M. Mme Lorenzo Lehoux, M. Mme André et Paul Lehoux de Flint Michigan en voyage à St-Elzéar à l'occasion du décès de Mme Cléophas Vallée.

Lisez et faites lire notre journal

CINEMA CENTRE RÉCRÉATIF

Ste-Marie, Beauce

Ne manquez pas du 7 au 13 novembre

"Deux Femmes en Or"

Cinéma Centre Récréatif

Sainte-Marie, Beauce.

Représentations :

Les dimanches et fêtes 2 hrs et 7 hrs continuel.
Sur semaines : 8 hrs.

Jedi - samedi - les 22 et 24 octobre

"K-17 attaque à l'aube"

(en couleurs)

avec: John Elliot - Alan Collins

2ième film :

"Sous la loi de Django"

(en couleurs)

avec : William Adriana Ambes

Dimanche - mardi - jeudi - samedi les 25 - 27 - 29 - 31 octobre

il y a un moment où le monde cesse

18 ANS
RÉSERVE
AUX ADULTES

NATHALIE VERNIER et DANIEL VIGO *d'exister!*



2ième film :

L'homme à la Jaguar rouge

(en couleurs)

avec : Georges Nader

UNE ANNONCE DANS VOTRE JOURNAL ASSURE LE SUCCÈS DE VOTRE ENTREPRISE...

VENTE

A NOTRE NOUVEAU LOCAL

Pigeon Décoration

J. M. Pigeon, prop.

Boulevard Vachon - Tél.: 387-2110
Ste-Marie, Beauce

- SPÉCIAUX -

Peinture C.I.L.

semi-lustrée ou lustrée

Rég. \$9.95

Spécial

2 gals. pr. \$9.98

Tapis "Tweed"

avec airfoam

Rég. \$7.95

Spécial \$5.95

Balais à rouleaux

Rég. \$18.95

Spécial \$14.95

Rideaux Plein-jour

Rég. \$8.95

Spécial \$5.95 verge

PRÉLART CONGOLEUM

Rég. \$1.25

Spécial

75¢ v. c.

VENEZ NOUS VISITER A NOTRE NOUVEAU LOCAL

Grande VENTE

1er anniversaire

au

SALON DU COSMETIQUE

Mlle Marielle Turmel, prop.

face au Dr Dionne - Tél.: 387-2656

Ville Sainte-Marie, Beauce.

Commencant mardi, le 27 octobre
jusqu'au 14 novembre

Des escomptes de 10% à 30%

Sur produits de beauté

- Perruques

- Postiches

- Teintures, etc. . .

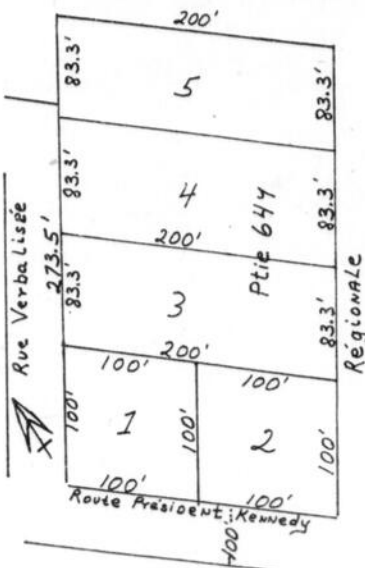


Venez profiter de ces spéciaux anniversaire

Unité Sanitaire du Comté de Beauce

Heure des cliniques de puériculture pour la semaine commençant le 26 octobre 1970
Lundi, 26 octobre:
 PM-St-Elzéar: de 2h. à 3h.
Mardi, 27 octobre:
 AM-St-Alfred: de 10h. à 10h. 30.
 PM-St-Martin: de 2h. à 3h.

Terrains à vendre



Situés rue de l'École Polyvalente et Boulevard Vachon.

S'adresser à:

Tél. jour - 387-2634
soir - 387-5616

22 0 - 6 n

Mercredi 28 octobre:
 AM-St-René: de 10h. à 10h. 30
 PM St-Joseph: de 2h. à 3h.

Nous profitons de ces cliniques pour donner le vaccin D-CT contre la diphtérie, la coqueluche et le tétanos, de même que le vaccin SABIN (gouttes par la bouche) contre la poliomyélite. Nous donnerons de plus le vaccin contre la variole aux futurs écoliers.

Tous les bébés et préscolaires soit tous les enfants de 3 mois jusqu'à 6 ans, sont particulièrement invités à ces cliniques.

Pour toute information concernant les cliniques antituberculeuses à nos bureaux qu'on veuille bien communiquer avec nous à l'Unité Sanitaire.

Dr Viateur Ratté, M.H.R.
 Médecin hygiéniste régional

St-Pierre de Broughton

BAPTEMES:

Le 23 août 1970 en notre église l'eau du baptême faisait enfant de Dieu Caroline Marie-Brigitte, née le 9 juillet dernier fille de M. Mme Michel Cyr (Irène Routhier) de notre paroisse Parrain et marraine M. Mme Benoit Cyr (Brigitte Lemay) grands-parents, de notre paroisse.

Le 9 septembre 1970 en notre église l'eau du baptême faisait enfant de Dieu

Steve Marcel, né le 22 août dernier, fils de M. et Mme Marcel Dostie (Denise Guimond) de notre paroisse. Parrain et marraine M. et Mme Jean-Pierre Grondin, (Marianne Dostie) oncle et tante de l'enfant de Thetford Mines.

MARIAGE:

Entre Bruno Couture, ferblantier domicilié en cette paroisse fils de Achille Couture et de Adrienne Huppé aussi de cette paroisse et Linda Cotter commis domiciliée à St-Sylvestre de Lotbinière fille majeure de Clemen Cotter et de Anne Moran de St-Sylvestre, mariage à St-Sylvestre le 10 octobre 1970.

Nouveau marguillier

L'assemblée des paroissiens tenue le dimanche 20 septembre dernier à la salle paroissiale élisait M. Gérard Landry, cultivateur, comme marguillier pour finir le terme d'office de M. Philippe Blais, décédé en août dernier. Ce terme prendra fin le 31 décembre 1971, M. Landry avait été membre du conseil de la fabrique pendant les années 1966-67 et 1968.

Félicitations.

Cours de préparation au mariage:

Nous vous avons parlé déjà des cours de préparation au mariage la série se donnera dans la paroisse St-Alphonse de Thetford, les jeunes de la paroisse de St-Pierre sont invités à suivre les cours qui débiteront le 13 octobre à 7 h. 30 du soir.

Bureau de Poste fermé à Broughton Station:

Dans le cadre des politiques gouvernementales de restriction budgétaires et de centralisation du service postal, le bureau de poste de la municipalité de Broughton Station a été fermé le 30 septembre. Cette décision du ministère des postes semble pour l'instant causer certains maux de tête à la population de ce village puisque le courrier parvient aux destinataires avec deux jours de retard. Depuis le

30 septembre ce sont les bureaux de poste de St-Pierre Broughton et East-Broughton qui desservent la municipalité de Broughton Station.

Le 3 octobre 1970 avait lieu à l'Hôtel Roy de East-Broughton Co. Beauce, le 30e anniversaire de mariage de M. Mme Théode Fortier de Broughton Station.

Félicitations.

Courrier de St-Isidore

NOCES D'ARGENT

Samedi soir, le 26 septembre de nombreux parents et amis se réunissaient au Manoir Biloiseau pour offrir leurs hommages à M. Mme Gérard Parent (Jeannette Longchamps) à l'occasion de leurs noces d'argent. Un jubilé d'argent dans l'union conjugale marque une étape dans la vie, si les noces d'argent n'ont pas le brillant de l'or ou du diamant elles le dépassent par le mérite. Du jubilé d'argent au jubilé d'or la route est plus facile elle a été tracée par vingt cinq ans d'essais et par conséquent mérite toute notre admiration.

Leur fille aînée Gaétane exprima dans une adresse de beaux sentiments d'amour filiaux tandis qu'une gerbe de fleurs fut présentée par une nièce Jacqueline Parent et la bourse fut offerte par Richard Turgeon, un neveu. Le jubilaire remercia par des paroles aimables et souhaita que chacun s'amuse durant cette soirée.

Un orchestre anima la fête et jeunes et plus âgés se firent plaisir dans les danses de leur âge. Le succulent goûter servi aux trois cents invités fut le bienvenu.

Ensuite on termina la soirée dans une des maisons en construction des jubilaires dans le nouveau développement domiciliaire du village; là le chant domina laissant à chacun le plaisir de faire valoir ses talents. Tous s'en retournèrent heureux en souhaitant aux jubilaires, santé, bonheur, longue vie. Au revoir dans 25 ans pour les noces d'or.

CONDOLEANCES:

La paroisse offre ses plus sincères condoléances aux familles Chamberland et Fontaine à l'occasion de la mort de M. Armand Chamberland, employé au Gouvernement de Québec, (Travaux publics) décédé le 6 octobre à l'âge de 65 ans, il était l'époux de dame Marguerite Fontaine. Ce couple est originaire de St-Isidore. Il laisse dans le deuil son épouse, sa fille Ghislaine (Mme Bernard Bertrand) Lisette; il était le frère de Sr Marie Anne Chamberland S.F.M.M. de Joseph et Isidore.

(Suite de la page 9)

Royale d'enquête sur l'enseignement de Québec dont le rapport porte son nom.

Il laisse dans le deuil ses frères et soeurs: Soeur Marie Blanche (Bon Pasteur) Chicoutimi, Rev. Père Joseph-Marie (Dominicain) Ottawa; soeur Imelda (Augustine) Hôpital Général, M. Mme Damien Parent (Irène Lemieux) de Québec, Rev. Père Evariste (Mission Etrangère) Montréal, Soeur Germaine (Soeur de la Charité) St-Ferdinand, Jean-Baptiste, (bibliothécaire), Québec, Gemma, (secrétaire à la Faculté de philosophie), M. Mme Jean-Charles Lessard (Marguerite) de Québec.

La maison paternelle sise dans le village de St-Isidore contient tous les souvenirs de cette famille remarquable. Mlle Gemma et son frère Jean-Baptiste sont heureux de se retrouver dans ce foyer en fin de semaine goûtant la vie tranquille après avoir laissé le travail adsorbant du secrétariat à l'Université.

Les funérailles eurent lieu le 10 octobre à la Basilique de Québec au milieu d'une foule considérable.

La paroisse de St-Isidore prie la famille éplorée d'accepter l'assurance de leurs plus sincères condoléances.

Mme Théo. Parent

Erreur à corriger

C'est par erreur que des souhaits d'anniversaire ont été publiés par la voix de votre journal.

Contrairement à ce que l'on pouvait s'attendre nous ne possédons pas d'organisation à cette fin.



Vous ne faites jamais d'erreur en pensant fleurs
 Il n'y a pas que les occasions spéciales
 Faites de toute occasion un spécial
 Ce n'est pas plus dispendieux
 Et votre prestige s'en portera bien mieux.

Céline Fleuriste

446 AVENUE ST-EDOUARD
 STE-MARIE DE BEAUCE, P.Q.



Fleurs naturelles - Séchées - Artificielles.

Naissance, mariage, convalescence, décès, fête spéciale, anniversaire de toutes sortes.
 Service de livraison aux hôpitaux.
 Fleurs télégraphiées partout.



HEURES D'AFFAIRES

LUNDI AU JEUDI:
 9 hres a.m. à 6 hres p.m.
 VENDREDI:
 9 hres a.m. à 9 hres p.m.
 SAMEDI:
 9 hres a.m. à midi.

Tél.: 387-5268

COMMIS-VENDEUR DEMANDÉ

Julien Poulin est à la recherche d'un jeune homme serviable, agressif et possédant initiative qui serait intéressé à se créer un emploi d'avenir. Bonnes conditions de travail et nombreux avantages marginaux.

Pour renseignements:

JULIEN POULIN

Ste-Marie, Beauce Tél.: 387-5185
 22 0. jno

EUCHRE

Organisé par la

Jeune Chambre de Ste-Marie Inc.
 Vendredi, le 20 novembre 1970
 au Centre Récréatif de Ste-Marie
 à 8 h. 30 p.m.

Nombreux prix à gagner
 dont l'attribution d'un magnifique secrétaire.

Jeune Chambre de Ste-Marie Inc.
 Lise L'Heureux, resp.
 22-29 0. 5-12-19 n.

COURS DE PRATIQUE ORATOIRE

Possibilité de cours de pratique oratoire
 à Ste-Marie, Beauce

Bonne opportunité de vaincre votre timidité et de développer vos talents d'orateur. Prix minime pour classes nombreuses.

Si intéressé, s'adresser à:

Jeune Chambre de Ste-Marie Inc.
 Lise L'Heureux, resp. 387-2876

22-29 0.

22

22

22

Une bonne année en perspective pour Québec-Téléphone

Le compte rendu intérimaire de Québec-Téléphone pour la période de neuf mois terminée le 30 septembre indique un accroissement substantiel des revenus pour l'année 1970.

C'est donc un message optimiste que transmet monsieur B.-A. Bénéteau, président de Québec-Téléphone, aux actionnaires de la compagnie.

Les bénéfices disponibles pour les actions ordinaires s'établissent à \$1,858,008 pour les neuf premiers mois de 1970, soit \$1.07 par action ordinaire comparativement à \$1,534,041 et

\$0.88 par action ordinaire pour la période correspondante de 1969.

L'accroissement des revenus bruts d'exploitation traduit une hausse de 10.9% par rapport à celui de la même période l'an dernier, alors que les intérêts et les frais financiers se sont accrus de 12.1% et les dépenses d'exploitation de 7.4%. Par ailleurs, on se souviendra des effets économiques, dans notre territoire, des grèves dans l'industrie de la construction, du minerai de fer et du minerai de cuivre pendant la période correspondante de 1969.

La compagnie a maintenant 150,000 téléphones en service en ce mois d'octobre 1970, alors qu'elle en dénombrait 100,000 cinq ans auparavant, soit en février 1965.

Le total des déboursés pour la construction s'est élevé à \$9.3 millions pour les neuf premiers mois de 1970 et la compagnie prévoit pour 1971 des dépenses de l'ordre de \$14.0 millions dans ce secteur.

Soulignons qu'un réseau moderne de télécommunications existe sur la Côte-Nord et a précédé l'annonce d'investissements considérables dans cette même région. Québec-Téléphone est donc déjà en mesure de satisfaire aux besoins gran-

dissants de télécommunications dans cette partie de son territoire.

COURS DE PRÉPARATION AU MARIAGE

Jeunes, qui aspirez vivre à deux dans un avenir rapproché, votre "Projet-Mariage" n'est pas une mince affaire, mais un projet qui engage toute une vie: on ne se marie pas pour un temps mais pour toujours, on ne se marie pas pour se séparer ou divorcer.

Il faut donc mettre toutes les chances de son côté c'est-à-dire s'informer de tout ce qui regarde la vie du couple, s'interroger dans un dialogue sincère et vrai sur le but de notre projet. C'est à toutes ces questions que le service de Préparation au mariage désire répondre.

Les cours de préparation au mariage auront lieu à l'Externat de Ste-Marie de Beauce à compter du dimanche après-midi, le 8 no-

vembre prochain, à 2.00 heures. L'inscription aura lieu à l'occasion de cette première rencontre. Les frais pour toute la série des cours seront de \$20.00 le couple, payable à l'inscription.

Responsable du S.P.M.

Courrier de Ste-Hénédine

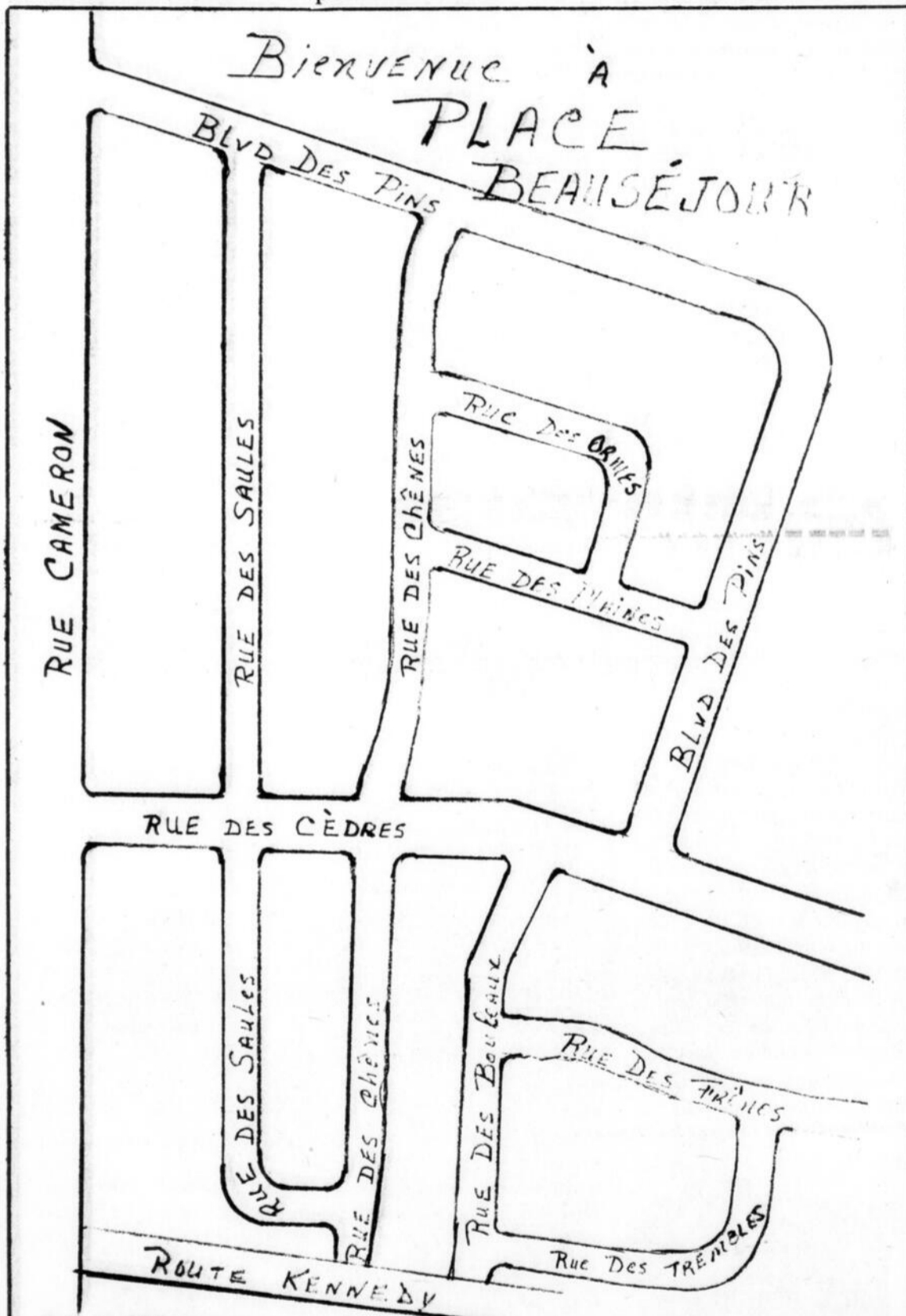
Mme Alfred Lehouillier de Ste-Hénédine ainsi que M. et Mme Armand Lehouillier de Indian Orchard U.S. sont de retour d'un voyage de une semaine par avion, ils ont visité M. Mme Josaphat Gagnon de Vancouver qui est la soeur de Mme Lehouillier.

MARIAGE

Le 12 septembre Mlle Chantale Roy fille de M. Mme Omer Roy de Ste-Hénédine unissait sa destinée à M. Victor Gosselin fils de M. et Mme Robert Gosselin de Ste-Claire.

Ils demeureront à Lauzon. Voeux de bonheur à cet heureux couple.

La CROIX-ROUGE
C'EST VOUS
C'EST MOI
C'EST NOUS TOUS



Lots à bâtir sur un

- Magnifique site Résidentiel.
- Près des grandes artères de service (Accès facile).
- Très bonne qualité de sol (gravelle).
- Pas de glaise, pas de roc, pas de tuff.
- Terrains hors d'inondation.
- Tous les services municipaux, approuvés.
- Taxes municipales et scolaires, ABORDABLES.
- Très bas prix et conditions faciles de paiement.

Pour informations :

Habitations Bonneville Inc.

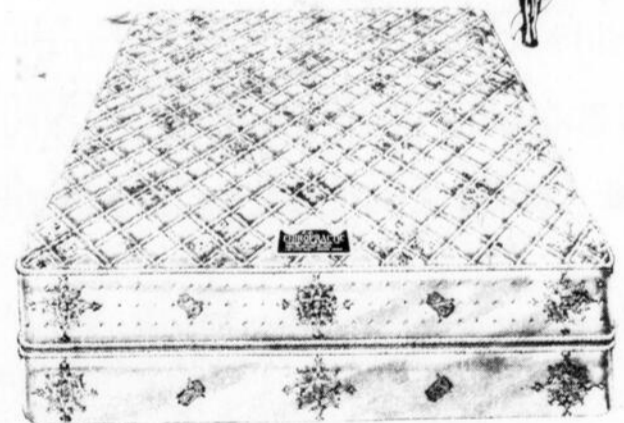
387-2032 - 387-5209 - 387-2526 - 387-5072

Cette brochure a été préparée à l'intention du public par

Beverley

... les fabricants de l'ensemble assorti de literie, construit conformément aux spécifications du comité sur les Postures de l'American Chiropractic Association pour le maintien d'une meilleure position pendant le sommeil.

Good Housekeeping
AVANTAGE



LE SPRINGWALL

Il offre un contour profond et un appui équilibré pour toutes les régions du corps, réduit l'agitation due aux mouvements du dormeur lui-même ou de son compagnon, offre une surface souple et confortable et s'adapte à des personnes de poids et de corpulence différents.

Se trouve aussi en format Queen et King à des prix proportionnellement plus élevés.

J. T. FECTEAU & FILS ENR.

Meubles - Appareils électriques - Cadeaux

Ste-Marie, Beauce - Tél.: 387-5288



UNE CHASSE FRUCTUEUSE

Cette photo nous montre M. Henri Pelchat, prop. de la Quincaillerie Pelchat Inc., de Ste-Marie alors qu'il revenait d'un voyage de chasse. M. Pelchat a abattu un magnifique orignal d'un poids de 1,250 lbs.

M. Pelchat a fait cette chasse fructueuse dans le Parc des Laurentides où il s'était rendu en compagnie de son épouse.

Félicitations à cet heureux chasseur.



SOUSCRIPTION DE \$1,000. - L'Aréna régionale de Lauzon a reçu une souscription de \$1,000 de Vachon, Inc., de Sainte-Marie de Beauce. Sur la photo, de gauche à droite: Eudore Roy, vice-président de l'Aréna; Roland Beaudin, contrôleur de Vachon, Inc.; Robert Lachance, coordonnateur de la Campagne de souscription; Paul Vachon, président de Vachon, Inc.; Benoit Vachon, vice-président, et Paul Bouchard, directeur de l'Aréna.

EMPLOIS DISPONIBLES

Cette chronique sur les conditions d'emploi est un message d'intérêt public présenté par votre journal en collaboration avec le Centre de Main-d'Oeuvre du Canada de Ville St-Georges.

Opportunités d'emplois dans la région

FEMME:
Coiffeuse avec carte de compétence, classe "A". Urgent.
HOMME:
Soudeurs à l'électricité avec expérience en soudure de métal en feuilles.

Liste partielle d'emplois signalés à l'extérieur du territoire

Responsable d'un journal hebdomadaire demandé avec bonne expérience du journalisme. Devra faire la rédaction de textes, de chroniques et d'éditoriaux; voir un peu à tout, sauf la vente et la publicité. Le candidat aura 3 employés pour l'assister et il y a possibilité de devenir propriétaire éventuellement. Travail permanent; traitement environ \$125.00 à \$150. par semaine.



Centre de Main-d'Oeuvre du Canada
Ministère de la Main-d'Oeuvre et de l'Immigration
271, 1ère avenue est. Ville St-Georges.
tél.: 228-4806



La fondation de la première Caissé populaire, à Lévis, remonte au 6 décembre 1900 par le commandeur Alphonse Desjardins. C'est dans sa maison privée, à l'angle des rues Guénette et Mont-Marie, que les premiers sociétaires se rendaient pour y déposer leurs modestes épargnes. Le premier versement à l'épargne fut de 5 cents et le total de cette première perception atteignit \$26.40. Cette photographie réunit le fondateur des Caisses populaires Desjardins et la première des 1,300 Caisses populaires Desjardins du Québec.

Chronique des Filles d'Isabelle

Euchre vendredi soir, le 6 novembre au Centre Récréatif. Venez en grand nombre de magnifiques prix au programme. Apportez vos jeux de cartes. Assemblée des Filles d'Isabelle le 11 novembre à 7 hrs, à la salle habituelle. dévoilement des soeurs se-crètes.

Les Filles d'Isabelle organisent un ouvroir, pour coudre et faire des tricots pour

aider les moins fortunés, nous aurions besoin de lin-ges usagés, de retailles, de coupons, de boutons, de fils, de laine, épingles, fer-metures éclairs usagées, bro-ches à tricoter et crochets, aiguilles, toutes les femmes savent ce que ca prend quand nous voulons cou-dre ou tricoter. Ce n'est pas la quantité qui compte, si on se donne la main, nous réussissons. Si c'est impos-sible de vous rendre porter ce que vous auriez à nous donner au couvent, télépho-nez à 387-2973 et nous nous ferons un plaisir de se ren-

dre le chercher. D'autres détails vous seront fournis la semaine prochaine. Tou-tes les dames, seront invi-tées à travailler tous les mar-dis après-midi, nous vous donnerons la date de la pre-mière rencontre.

Recette du mois :

Gâteau à la mayonnaise.
Mettre dans un bol, 1 tasse d'eau froide, 1 tasse de mayonnaise, 1 cuil. à thé de vanille. Tamiser ensemble. 2 tasses de farine, 1 tasse de sucre, 1 1/2 c. à thé de poudre à pâte, 1 1/2 cuil. à thé de soda, 5 cuil. à table de cacao. Incorporez les ingrédients secs dans la première préparation liqui-de et bien battre. Versez dans un moule carré de 8 pouces, et cuire à four 350 degrés, environ 50 minutes. Servir avec beurre d'érable. Préparer comme suit :
2 tasse de cassonade,
3/4 tasse de farine, bien bras-ser, ajouter 1 tasse de lait, et cuire au bain-marie 20 minutes. Ajouter 1/2 cuil. à thé d'essence d'érable au goût.

Bon appétit.

Petit conseil :

Pour éviter que les rideaux n'ondulent, même après un repassage, placez une règle dans le bord du rideau, dans le bas laissez cette règle toute la nuit. Les rideaux se tiendront très bien le lende-main.

Pour éliminer tous petits insectes, mélanger de l'acide borique en poudre et du sucre en poudre. Les insectes seront attirés par le sucre et mourront.

C.G.G. red.



REGIE DES ALCOOLS DU QUEBEC

AVIS

Avis est par la présente donné que les personnes ci-après mentionnées ont fait une demande de permis à la Régie des alcools du Québec: Québec, le 15 octobre 1970

NOM	ADRESSE	CATEGORIE
Comté Dorchester		
MORIN, Germain	St-Prosper.	Epicerie.
MORISSETTE, Robert (Transfert de Lowell Brousseau)	rue Principale, Ste-Justine (paroisse).	Epicerie.
CARON, Edgar (Transfert de Luc Boulet)	Hôtel Central, rue Principale, St-Benjamin.	Hôtel, Salle à manger, Bar.

Quiconque désire formuler des objections à l'émission de ces permis doit le faire par écrit, dans les quinze jours de la publication du présent avis.

L'écrit contenant les raisons de l'objection à l'octroi d'un permis doit être signé et envoyé dans le délai ci-dessus, par poste recommandée au:

BUREAU DU GREFFIER

REGIE DES ALCOOLS DU QUÉBEC

CASE POSTALE 2027, QUÉBEC 2. P.Q.

Homme demandé

Pour travailler dans département de ressorts autos et camions. Expérience en mécanique de préférence; bonnes conditions de travail.

S'adresser à:

Vulcanisation Ste-Marie Enr.,

Tél.: 387-6633

Ste-Marie, Bee

9 jt jno

A NOS LECTEURS

A l'avenir tous les textes que nous recevrons concernant des décès ou funérailles devront être sensiblement réduits, ce qui veut dire que ces comptes-rendus, qui prennent un peu trop d'espace dans notre journal et qui ne sont pas d'intérêt général devront être réduits, à la plus proche parenté. Si les personnes intéressées désirent des comptes-rendus plus complets, ils devront payer un surplus, pour la publication de ce qu'il désirent. Il en sera ainsi pour les remerciements de sympathie reçus à cette occasion. Cette décision a été prise, en vue d'accroître le plus possible, nos lecteurs.

UNE ANNONCE DANS VOTRE JOURNAL ASSURE LE SUCCÈS DE VOTRE ENTREPRISE...

IMPRIMERIE
"LE GUIDE"
IMPRIMEURS - ÉDITEURS

TRAVAUX COMMERCIAUX
TRAVAUX DE LUXE
LITHOGRAPHIE

Presse Automatique moderne
Service Rapide et Courtois
387-5408
35 St-Antoine Ste-Marie

22

22

22

Noces d'Argent

Le 19 septembre, une famille était en liesse car on célébrait les noces d'argent de M. Mme Raoul Guillemette (Antoinette Allen). A trois heures p.m. les cloches sonnaient à toute volée invitant les invités à se rendre dans notre temple magnifiquement décoré pour la circonstance pour participer à la joie des jubilaires entourés de leurs sept enfants qui étaient venus assister à une messe d'action de grâces pour rendre témoignage au Seigneur pour la faveur insigne. La célébration eucharistique fut donnée par M. l'abbé J. Arth. Nadeau, curé de la paroisse qui dans une homélie vibrante d'émotions loua les jubilaires de leurs mérites, les encouragea à vivre dans l'amour qui caractérise les couples heureux et

de continuer à donner le bon exemple à leur famille. Il leur donna une bénédiction particulière.

Après la messe, les membres de la famille se réunirent à la demeure de leur fils à Scott M. Mme Ronald, le souper eut lieu là. La gastronomie joua un beau rôle en préparant des mets de choix ainsi que l'art décoratif car en face des jubilaires à chacun d'eux des billets pour former le montant de \$25.00 cachés dans des choux argentés.

Ensuite, on se rendit au Danube Bleu à Ste-Marie. Entrée de la famille à commencer par la plus jeune qui fut présentée suivie de tous les membres de la famille ainsi que des parents et amis au nombre de trois cents.

Une adresse qui a suscité beaucoup d'intérêt consistait en deux biographies, la pre-

mière dédiée à la jubilaire en mentionnant les principales étapes de sa vie, sa fille Lise était tout à son aise pour exprimer les sentiments d'amour et de reconnaissance de ses frères et soeurs à leur mère bien aimée. Tandis que Renald fils aîné développait les mérites de son père en exprimant sa reconnaissance familiale. Une gerbe de fleurs rouges naturelles fut présentée à la jubilaire par sa fille Johanne. Tandis qu'une maquette de 24 pces x 24 pces évoquant l'emploi du jubilaire qui travaille au service du Ministère de la Voirie un vrai chef d'oeuvre, précieux souvenir présenté par son fils Magella.

M. Guillemette en termes appropriés et délicats exprima sa gratitude de cette belle démonstration et dit que lui et son épouse en garderont un souve-

nir inoubliable.

L'orchestre Maxi de Lévis fit les frais de la musique et on s'amusa ferme.

A 1 hre a.m. un buffet froid préparé avec un goût impeccable fut apprécié par les convives.

Des vœux de bonheur, santé, longue vie, furent les dernières formalités en attendant de se retrouver aux noces d'or.

**POLICE MUNICIPALE
STE-MARIE:
387-6111**

Des enfants au catéchisme ont parfois des déclarations drôles: Tous les péchés commettras au moins une fois l'an ou encore: Les biens d'autrui tu ne prendras qu'en mariage seulement

Congrès des témoins de Jéhovah à MacMasterville

Pouvez-vous imaginer chacun des membres d'une congrégation religieuse passant une soirée par semaine à recevoir une instruction spéciale sur la façon d'aider autrui spirituellement, et une autre journée de la même semaine faisant du porte-en-porte afin d'offrir à tout le public les bienfaits de l'enseignement reçu ?

Ceci est chose habituelle pour les Témoins de Jéhovah, et pour coordonner ce travail que ceux-ci voient comme un service public, les membres résidents du sud de la province se rendront à MacMasterville les 6, 7 et 8 novembre prochain pour assister à un séminar où il sera question de la technicité d'un ministère efficace.

Le Richelieu Valley Regional High School de MacMasterville a été choisi comme lieu de ce rassemblement. Environ mille délégués venant de vingt-six congrégations des Cantons de l'Est et de la Beauce y sont attendus.

Le ministre responsable de la congrégation locale,

monsieur Patrick Novack, a expliqué que le congrès consistera en un bref mais intensif programme d'enseignement sur la façon de remplir les devoirs de son ministère, qui en est un supplémentaire à celui qui est dispensé régulièrement dans les congrégations locales.

Tout cela est fait dans le but de bien équiper toute personne intéressée qu'elle soit ménagère, travailleur ou aux études à aider les autres aussi bien qu'elle-même à fortifier sa volonté en même temps qu'une conscience âprement en accord avec les principes bibliques.

Le thème du programme de trois jours sera, "La Parole de Dieu est vivante". Il y sera question des méthodes à adopter sur la meilleure façon de commencer des études bibliques chez les gens. On procédera aussi au baptême des nouveaux ministres et tous pourront entendre une conférence publique intitulée: "Qui fera la conquête du monde au cours des années 1970 ?"

* **ZIGS-ZAGS** *
* Rédigé en collaboration *

Des enquêteurs sont passés récemment à l'école polyvalente dans le but d'effectuer une enquête à savoir le pourcentage des Vierges... avec le résultat que 10% seulement l'étaient... les autres étaient toutes... soient... Capricorne - Verseau - Poisson - Bélier, etc... ou autres...

L'été des Indiens s'est prolongé plus que d'habitude cette année... nous avons eu une période qui nous a fait se souvenir du bel été que nous avons eu... probablement que les Indiens avaient décidé eux aussi de jouir de cette température plus longtemps.

Drôle tout de même que la police provinciale ou celle de Montréal fasse la guerre aux machines à boule, pendant que les trafiquants de drogue ont libre accès dans les collèges et les institutions d'enseignement.

Samuel Butler disait: "La vérité comme la religion, a deux ennemis: le trop et le trop peu..."

Au fait plusieurs chasseurs de la région ont chassé l'original avec succès. Et ils avaient des preuves.

Croyant plaire au cardinal Richard Cushing, de Boston, un de ses paroissiens déplorait devant lui qu'il y ait si peu de saints en notre grossier 20ème siècle. Et le cardinal de dire: Il faut nous en féliciter au contraire. Les saints c'est parfait pour le ciel, mais sur terre c'est infernal

Plusieurs personnes ont passé la nuit blanche jeudi soir aller à vendredi matin... en attendant que Radio-Canada fasse savoir la réponse des F.L.Q. à l'offre que les gouvernements leur avait proposée pour finalement aller se coucher vers les 4 ou 6 heures du matin... n'étant pas plus avancés en fait de résultat.

Il convient de dire que du 4 au 13 octobre, nous avons eu une température pour le moins surprenante, l'été des Indiens. Particulièrement les 6-7 et 8 octobre, alors que le mercure s'est maintenu en haut de 75 degrés, ce qui nous dit-on est anormal pour l'époque... mais en fin de semaine tout a changé. L'automne s'est installé pour de bon. On s'attend à de la neige pour bientôt.

Ce sera maintenant l'automne des Iroquois... et ça c'est beaucoup moins drôle.

Un agent d'immeubles offre à un jeune couple, une maison toute délabrée: C'est tant n'est-ce pas? Pour rien que \$16,500.00 vous aurez du bricolage c'est certain pour toute la balance de votre vie

Une réclame dans les vitrines d'un tailleur: "Nos pantalons d'été sont si légers que vous devrez baisser les yeux pour être sûr que vous les portez..."

Pierre Elliott Trudeau a déjà dit ceci: "Être voisin des Etats-Unis, c'est un peu comme coucher avec un éléphant. Si gentil et si sympathique que soit l'animal, on doit forcément subir tous ses tressaillements et tous ses grognements."





Gros crampons!
GRANDE VALEUR!

ACHETEZ MAINTENANT!

B.F. Goodrich
Silvertown
TRAILMAKER

A partir de
\$18.88

600-13
Flanc noir.
Toutes dimensions populaires série 78 disponibles

* **Nous l'avons!!**



* Nous l'avons! Le pneu d'hiver offrant les crampons les plus profonds dans sa catégorie! Les crampons à angle et à espacement spéciaux assurent un roulement silencieux et confortable sur pavé sec. La semelle se nettoie à chaque tour de pneu et ne peut s'obstruer de neige ni de boue. Carcasse à 4 plis de nylon DuPont. Donne plusieurs saisons de service.
Le pneu d'hiver Trailmaker offre des avantages incomparables et se vend pourtant à prix modique.

Transigez avec des experts! Nous vous aiderons à choisir les pneus appropriés à votre voiture.

Votre centre du pneu de la région

Vulcanisation Ste-Marie enr.

Lionel Demers, prop.

Voul. Vachon - Tél.: 387-6633
Sainte-Marie, Beauce

Vient de paraître

Comment lire dans les lignes de la main

par: Rose Hubert

Les Editions du Jour annoncent le lancement de Comment lire dans les lignes de la main de Rose Hubert.

La chiromancie (ou chiromancie) n'est pas qu'un jeu

de société. Les Anciens se sont beaucoup intéressés à cet art de la lecture dans la main qui repose sur des bases scientifiques valables. C'est ainsi, par exemple, que les Grecs firent là-dessus des recherches sérieuses qui ouvrirent la voie aux chiromanciens actuels.

Rose Hubert a étudié la chiromancie en Europe. Elle y a appris la signification des lignes de la main dont

tout le monde a entendu parler : ligne de Vie, ligne du Coeur, ligne de Chance, Mont de Vénus, croix, carrés, étoiles, triangles, etc. C'est l'ensemble de ces lignes, et leur étude globale, qui constitue l'art de la chiromancie. En quelques minutes, une main ouverte livre ses secrets et, pour paraphraser la phrase célèbre, on pourrait dire : "la main est le miroir de l'âme".

Abondamment illustré, Comment lire dans les lignes de la main, de Rose Hubert, est un guide sur, pratique, à la portée de tous, qui vous passionnera et séduira vos amis. N'oubliez pas de l'inclure dans la liste de vos jeux de société.

Comment lire dans les lignes de la main, est en vente partout au prix de \$3.00. Distributeur : Messageries du Jour,

1651, rue Saint-Denis, Montréal 129.

EN CAS D'INCENDIE
NUMERO DU DEPARTEMENT
DE STE-MARIE:

387-2614

POLICE MUNICIPALE
STE-MARIE:

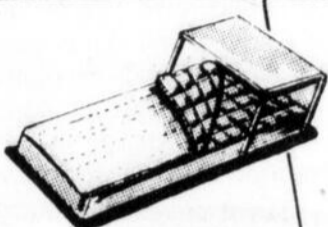
387-6111

22

VOTRE LINGE D'HIVER...



Déjà, il faut préparer le linge d'hiver. L'hiver ne tardera pas. Pourquoi ne pas nous le confier pour le lavage et le nettoyage.



SLEEPING BAGS

Nous nettoyons également les sleeping-bags des chasseurs... Profitez-en

Nous vous servons avec le sourire

Nettoyage de lapis et fauteuils

Attention particulière au nettoyage de draperies

Une maison dont la réputation n'est pas surfaite



EXTRA 10%

d'escompte aux clients qui viennent chercher leur linge

Un numéro à appeler:

387-5479

NOUS nettoignons **TOUT**

NETTOYEUR RAPIDE INC.

250, rue St-Honoré,

STE-MARIE, BEAUCE

NETTOYAGE A SEC - SANS ODEUR

Le saviez vous?

Il est difficile de nettoyer à la maison le linge d'été: gilet, pantalon pâle, chemise de dames et de sport, etc. Nous, nous avons tout l'équipement voulu pour le faire et à bas prix. Venez-nous voir.

22

LES PÉTROLES

DISTRIBUÉS DANS



STE-MARIE ET UN RAYON DE 15 MILLES

PAR LA SOCIÉTÉ COOPÉRATIVE AGRICOLE

DE STE-MARIE DE BEAUCE

TÉL.: 387-5464

POUR VOS COMMANDES D'HUILE A CHAUFFAGE
GAZOLINE ET AUTRES PRODUITS - TÉLÉPHONEZ

CO - OP

ST-JOSEPH

397 - 5213

CO - OP

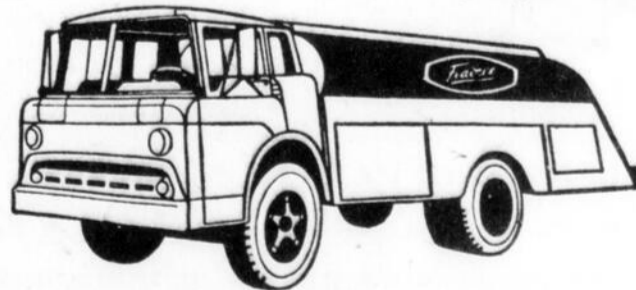
FRAMPTON

479 - 2114

CO - OP

ST-FREDERIC
et TRING-JONCTION

426 - 2101



ou à votre agent vendeur

LUC LABBÉ, Vallée-Jonction Tél.: 253-5516,



NOTRE SERVICE COURTOIS ET RAPIDE EST LE GAGE DE VOTRE SATISFACTION

POUR UN PRODUIT DE QUALITÉ ... EXIGEZ



22

Rien de changé . . . sauf l'adresse

Pour tout genre d'assurance:

- Vie - Feu
- Automobile
- Responsabilité

Consultez en toute confiance

GUY TARDIF

Il sera heureux de solutionner tout problème concernant vos assurances.



Guy Tardif

C. D'A. ASS.
C.L.U.

230, Boulevard Larochelle,
(ancienne résidence de M. Alfred Sévigny)
Ste-Marie, Beauce Tél.: 387-6119

Vient de paraître :

Le Billard sur la neige

par : Marc Doré

Marc Doré, jeune auteur de 32 ans, publie aux Editions du Jour un premier roman ayant pour titre : Le Billard sur la neige.

Il s'agit d'une oeuvre remarquable qui marque avec brio la rentrée littéraire.

Le jour de ses douze ans, un écolier erre par la ville, privé de ce qui fait sa sécurité coutumière. Explorant une dernière fois les décors de sa vie d'enfant, il nous entraîne dans un périple désespéré, où chacune des étapes ne fait qu'accroître, pour lui comme pour nous, cette certitude que même la mort ne saurait être une évasion et que le temps, même traqué par l'immobilité des secondes essentielles, ne peut nous garantir des pulsations du monde.

Antony Oppenot apprendre du même coup la dureté des règles, la puissance de l'argent, la distraction des familles, l'opacité des autres, l'insuffisance de l'amitié, la solitude des sens, l'injustice du système et l'embrouillamini de l'"ordre" environnant. Tout au long de cette seule journée où s'effritent un à un tous ses

points de repère, pas un instant le tragique profond de sa découverte n'échappe à notre attention. Une attention qui veut se muer en tendresse. Une tendresse qui nous déchire irrésistiblement.

Le billard sur la neige, est en vente partout au prix de \$2.50.

Distributeur :
Messageries du Jour,
1651, rue Saint-Denis,
Montréal 129.

POLICE MUNICIPALE
STE-MARIE:
387-6111



MAISONS A VENDRE

rue Feuiltault et Place Bel Air
Les Constructions Marcoux Enr.

Raymond et Léonard Marcoux, props.

SPECIALITÉ, Construction résidentielle

Ste-Marie, Beauce

Téls.: 387-2444 ou 387-6788

Venez à la Seigneurie Ste-Marie

LE RENDEZ-VOUS PAR EXCELLENCE DE LA REGION.



en vedette actuellement

l'Orchestre

"Les Mégatones"

Venez vous délasser dans une ambiance agréable.

MUSIQUE DE DANSE DU VENDREDI AU DIMANCHE SOIR.

DE LAVAL

&

ROLAND PLANTE

VENDEUR DE LAVAL

ST-VICTOR, BEAUCE

Attention producteur de lait

Vous offrent l'incroyable . . .

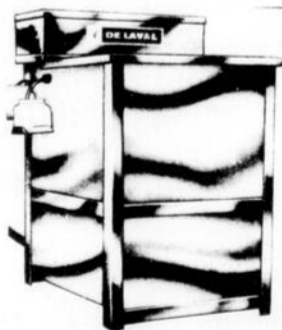
un bassin refroidisseur "DE LAVAL" \$1,550.00

à partir de

Une chance inouïe d'améliorer la qualité de votre lait... à prix ridiculement bas.

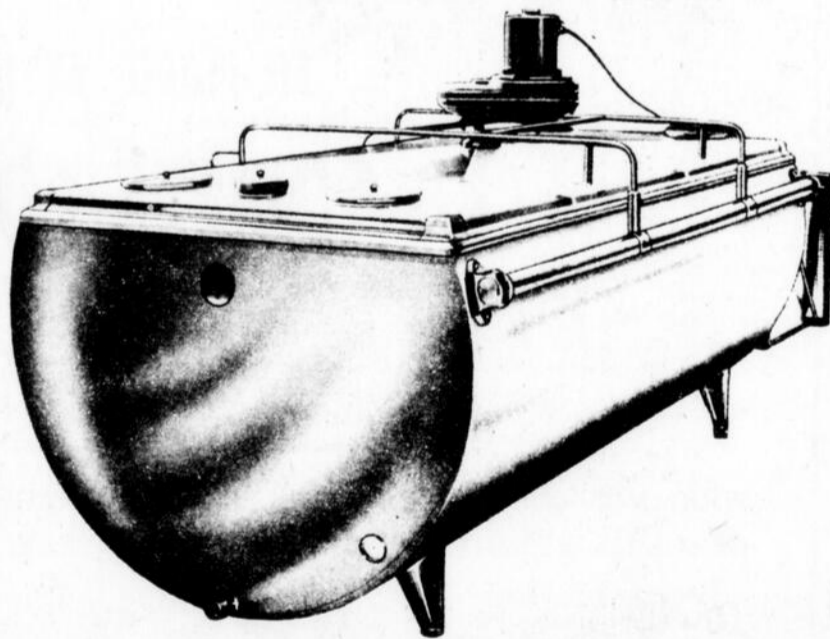
Un bassin refroidisseur en acier inoxydable pour tout genre de ferme.

Laveuse automatique



Vérifiez ces avantages:

- Couvercle d'un morceau, facile à nettoyer.
- Bassin de forme complètement arrondie, pour une résistance maximum et une agitation efficace.
- L'unité de condensation protégée par de l'acier inoxydable, ainsi pas d'air chaud dirigé sur le bassin.
- Contrôle très simple, chronomètre, thermostat, etc...
- Les avantages d'une garantie complète d'un an.



Seul ROLAND PLANTE de St-Victor, peut vous offrir tout cela à si bas prix, parce qu'il est premier dans sa région. ROLAND PLANTE de St-Victor, va au devant du progrès, il offre ses bassins refroidisseurs au prix du gros plus quelques dollars pour les frais de manipulation et transport. Profitez de l'occasion et améliorez ainsi la qualité de votre produit et vos profits vont s'accroître.

SPECIFICATIONS

Téléphonez nous, nous irons vous voir

TELEPHONE: 187-w-11

No. de modèle	Cap. bidons 80 lbs.	Cap. en lbs.	C. V. ramassage à tous les 2 jours	Longueur totale	Hauteur	Largueur	Pesanteur approx. à l'expédition
250	27	2160	1½	84¼"	37"	48"	1010 LIVRES
320	35	2800	1½	101¼"	37"	48"	1140 LIVRES
400	44	3520	2	122 3/8"	37"	48"	1430 LIVRES

DE LAVAL

ROLAND PLANTE

VENDEUR DE LAVAL
ST-VICTOR, BEAUCE

les faits tels qu'ils sont

La drogue tue



Posez la question à n'importe quel étudiant ou étudiante qui fréquente l'école secondaire. Les deux vous répondront que les amphétamines ou pilules stimulantes sont mortelles. Et, un grand nombre de jeunes en ont une telle peur qu'ils n'osent même pas y toucher. Mais, trop peu en ont suffisamment peur.

Ils s'y adonnent trop facilement. Et ils ne tiennent pas compte des conséquences inévitables.

Les amphétamines peuvent-elles tuer sur le coup? Parfois. Des doses massives prolongées ont déjà occasionné des hémorragies cérébrales et entraîné la mort. Quoique ces cas soient exceptionnels, ils sont possibles.

Mais, la conséquence la plus grave est de nature indirecte. Lorsqu'un jeune avale quelques comprimés, il éprouve une véritable sensation d'extase. Mais, lorsque l'effet du comprimé s'est dissipé, son moral est si bas qu'il est tenté de recommencer l'expérience.

Et c'est là que commencent les vrais ennuis. Les amphétamines ne créent pas chez l'usager l'habitude de la drogue, mais le corps développe une certaine tolérance à l'endroit de cette drogue. Ainsi, il doit en absorber de plus grandes quantités pour obtenir le même effet. Et, d'une fois à l'autre, la dose va en s'accroissant. Souvent, il finit par s'en injecter des doses massives dans les veines.

Sous l'effet de cette drogue, le sujet éprouve une sensation anormale de puissance, de supériorité. Il devient facilement violent et agressif. Et, s'il s'installe au volant d'une auto, attention à vous!

Dans sa confusion, il est porté à ignorer les besoins normaux du corps en fait de nourriture et de sommeil. Il consomme ainsi une proie facile pour la pneumonie. Il devient négligent et peut contracter l'hépatite, s'il utilise une seringue sale.

Mais, même si le corps survit, l'intelligence, elle, peut avoir subi une grave déviation. Il n'est pas rare qu'il devienne paranoïaque et commette un crime avec violence. Il ira peut-être même jusqu'au meurtre.

Les amphétamines sèment la mort de plusieurs façons.

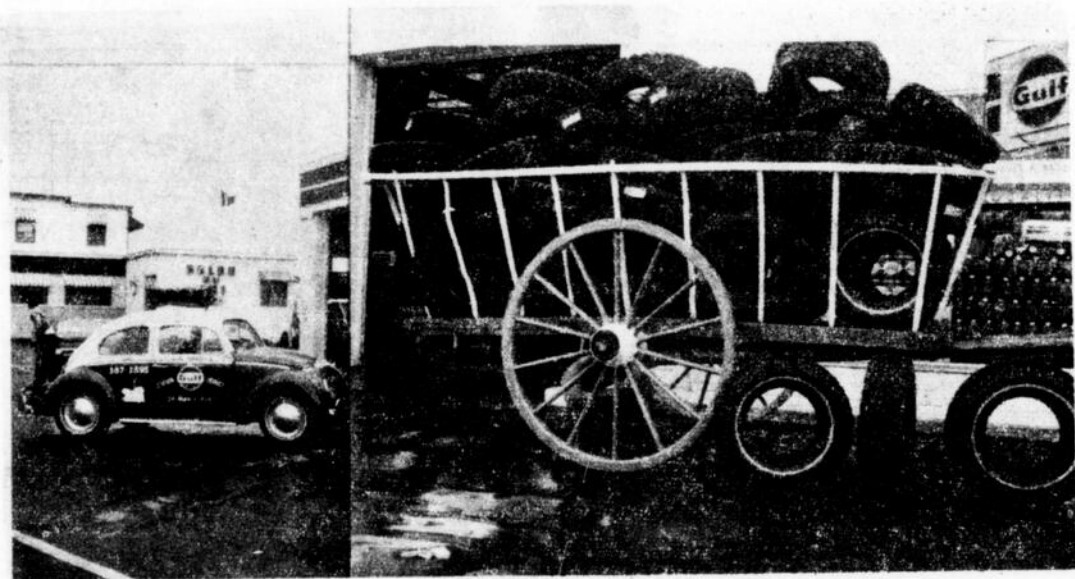
Si vous connaissez quelqu'un qui songe à en faire l'expérience, nous vous conseillons fortement de l'en dissuader. S'il fait usage de ces drogues depuis déjà un certain temps, conduisez-le chez un médecin. Peut-être lui sauverez-vous la vie.

POLICE MUNICIPALE
STE-MARIE:
387-6111

Lisez et faites lire
notre journal

EN CAS D'INCENDIE
NUMERO DU DEPARTEMENT
DE STE-MARIE:
387-2614

CET HIVER, CONDUISEZ EN SECURITE, SANS TEMERITE.



Changez vos pneus d'été pour ceux d'hiver en économisant des \$\$\$
Venez faire votre choix dans notre vaste assortiment.

L'Hiver approche

Le temps est maintenant venu pour vous de penser
à votre automobile,
afin de la protéger contre le sel et la rouille avec

Le traitement anti-rouille

TECTYL



Station de Service

GEORGES-A. NADEAU



SPECIALITES: Silencieux, amortisseurs (posage gratuit)
STE-MARIE, BEAUCE — TEL.: 387-2895

EUCHRE DES FILLES D'ISABELLE

Ce sera vendredi, le 6 novembre

qu'aura lieu le euchre annuel
des Filles d'Isabelle,
au Centre Récréatif de Sainte-Marie
Magnifiques prix à gagner.

oct. 15-22

SALON "IDÉAL" MODERNISE

POUR: Un tissage de cheveux —

POUR: Un toupet de première qualité —

POUR: Une coupe au rasoir "DERNIER CRI"

POUR: Tout ce qui concerne la coiffure masculine
avec le plus de confort possible, dans un
Salon complètement rénové et l'outillage des
plus moderne.

RENDEZ-VOUS A 139, RUE NOTRE-DAME
SAINTE-MARIE, BEAUCE

Deux barbiers compétents à votre disposition

LAVAL MARCOUX, Prop — Tél.: 387-2642

INVITATION SPÉCIALE

GASTON RANCOURT, invite

tous les supporteurs et joueurs de hockey,
à une soirée dansante, au profit du club de hockey

"Les Comets" de Scott Auto

qui aura lieu

à l'Auberge de la Chaudière, Scott
samedi, le 31 octobre 1970

Tous les joueurs et amateurs de Ste-Marie,
Vallée-Jonction, St-Joseph, St-Sylvestre, St-Elzéar
St-Patrice et Ste-Hénédine, sont attendus.
Orchestre dans "L'Vent" au programme
et une ambiance qui vous sera agréable.

BIENVENUE A TOUS DE LA PART
DE GASTON.

oct. 15-29

Pour satisfaction - qualité et bas prix dans vos projets

de construction ou de rénovation vous avez
tout avantage à consulter:

Clément CYR Inc.

Voyez la gamme des nouveaux panneaux
préfinis "LUXAPLY".

CHOIX de QUALITE et COULEURS

Ouvert jusqu'à 9 heures les JEUDIS et
VENDREDIS soir

Finition rapide de FILMS

en remettant vos films à

NADO FILM SERVICE TABAGIE NADO ENR.

27, rue Notre-Dame

Ste-Marie, Beauce Tél.: 387-5056

détaillant d'appareils photos et accessoires

Ferdinand Nadeau, Prop.

Tél.: 387-5056

22

22

22

Ciné-club
mardi 27, 23 h 30

Film de
Luis Bunuel



On a volé un tram, comédie satirique de Luis Bunuel, sera à l'affiche du prochain Ciné-club de la chaîne française de télévision de Radio-Canada, le mardi 27 octobre à 23 h 30.

Ce film a été réalisé en 1953 par le grand cinéaste mexicain, avec très peu de moyens et en très peu de temps. En raison des conditions de la production, ce long métrage, s'il n'a pas la force de *L'Ange exterminateur*, de *Viridiana* ou du *Journal d'une femme de chambre*, n'en demeure pas moins une comédie vive, agréable, toujours satirique et parfois même féroce.

On a volé un tram raconte l'extraordinaire équipée de deux employés de la compagnie des tramways de Mexico dont le véhicule no 133, qu'ils conduisent depuis des années, va être mis au rancart. A l'occasion d'une fête, ils noient alors leur chagrin et, dans l'euphorie de l'ivresse, vont

chercher au dépôt le tramway condamné. Toute la nuit et toute la journée, le 133 erre dans la ville, conduit par nos deux compères qui rencontrent au cours de cette dernière course les personnages les plus divers: bourgeois imbéciles, Américaine anti-communiste, bigotes hypocrites, larbin stylé, braves gens, trafiquants, etc. En somme, tous des personnages qui font partie de cette société que, depuis 1928, Bunuel n'a cessé de railler ou de

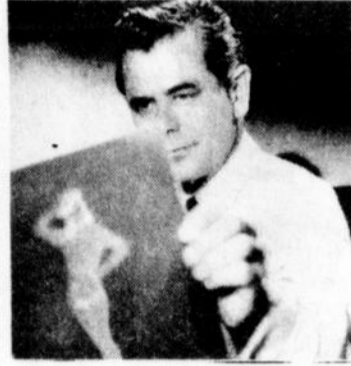
dénoncer à travers ses films.

On a volé un tram met en vedette Carlos Navarro, Fernando Soto, Lilia Prado et Augustin Isunza.

télévision

Les Grands Films
jeudi 29, 20 h 00

"Pleurez de bonheur"



Une amusante comédie sentimentale intitulée *Pleurez de bonheur* sera à l'affiche de l'émission **Les Grands Films**, le jeudi 29 octobre à 20 heures. Il s'agit d'un film américain en couleur réalisé par George Marshall et qui porte également les titres de *Drôle de pensionnat* et de *Opération geisha*.

L'action se déroule durant la guerre de Corée. Un officier américain responsable d'une unité photographique de la marine arrive à Kyoto et cherche à se loger avec ses trois aides. Comme il a prêté du matériel américain à un Japonais, producteur de westerns nippons, celui-ci lui trouve une maison de geishas qu'il

croit vide mais, hélas! les dames sont revenues.

Un jour, en présence de l'amiral, au cours d'une conférence de presse qui a pour thème «Pourquoi nous combattons», l'officier photographe, vexé des sarcasmes lancés contre la marine, improvise soudain une invraisemblable histoire. Il déclare que lui et ses hommes dirigent

un orphelinat.

A partir de cette déclaration, à partir aussi de l'installation des hommes chez les geishas, il s'en suivra une foule d'aventures cocasses dans lesquelles on verra Glenn Ford, Donald O'Connor, Miiko Taka et James Shigeta.

Pour qualité et bas prix

MAGASIN FAMILIAL

Mme Berthier Gaulin, prop.
linge peu usagé
(gros et détail)

STE-MARIE, BEAUCE

Voisin Commission
des Liqueurs

Rue du Collège - Tél.: 387-2817

Camera-Polaroid à vendre

Camera Polaroid à vendre avec étui en cuir. En très bon ordre. Prix d'aubaine.

Tél.: 387-5945 ou 387-5408

jno

VENDEUR DEMANDÉ

Pour travail dans un magasin à rayons (département pour hommes) Bonnes conditions de travail.

S'adresser à :

A. SETLAKWE LEE

Ste-Marie, Beauce — Tél.: 387-5448

15-22 o.

APPARTEMENTS A LOUER

Appartements à louer situés Boulevard Vachon, face à la Polyvalente. Appartements de trois pièces meublés.

S'adresser à :

Gilles Cloutier

TEL.: 387-6644

REGIE DES ALCOOLS DU QUEBEC



AVIS

Avis est par la présente donné que les personnes ci-après mentionnées ont fait une demande de permis à la Régie des alcools du Québec. Québec, le 30 septembre 1970

NOM	ADRESSE	CATEGORIE
TASCHEREAU, Pierre	La Seigneurie de Ste-Marie Inc. rue Notre-Dame, Ste-Marie (ville).	(modification de Bar à:) Taverne

Quiconque désire formuler des objections à l'émission de ces permis doit le faire par écrit, dans les quinze jours de la publication du présent avis.

L'écrit contenant les raisons de l'objection à l'octroi d'un permis doit être signé et envoyé dans le délai ci-dessus, par poste recommandée au:

BUREAU DU GREFFIER

REGIE DES ALCOOLS DU QUEBEC

CASE POSTALE 2027, QUÉBEC 2 P.Q.

- Assurances-vie
- Assurance-groupe
- Assurance maladie-accident
- Assurance-salaire

Consultez:

RAYMOND FORTIN

New York Life Insurance Company
542, rue Labrecque,
Ste-Marie, Cté Beauce, P.Q.
Bur.: 683-2171 - Rés.: 387-5632

Georgette Jobin

esthéticienne-diplômée

Consultations et traitements sur rendez-vous.

Edifice du Centre Médical

Téléphone: 387-5474
Résidence: 387-2877

TAPIS

PRÉLARTS

DRAPERIES

J.M. Pigeon Inc.

387-2110
STE-MARIE, BEAUCE



VOYEZ IMPRIMERIE

Le Guide inc.

Faire-parts, factures, en-têtes de lettres, enveloppes, journaux, dépliant, programmes-souvenirs, circulaires, etc. etc.

Une **SEULE** adresse

- BUREAU: 35, RUE SAINT-ANTOINE, TEL.: 387-5408
- RESIDENCE: 35, RUE NOTRE-DAME, TEL.: 387-5945
- VILLE SAINTE-MARIE DE BEAUCE (P. Q.)

Un service prompt et COURTOIS

Cartes Professionnelles

Dominique Bolduc, M.H.B.

BIJOUTIER

OPTICIEN D'ORDONNANCES

Ste-Marie, Beauce, Tél.: 387-5889

Dr Claude Gagné, M.D.

Ophthalmologiste

LOCAL: DOMINIQUE BOLDUC

Ste-Marie, Beauce, Tél. 387-5889

Philippe Vachon, M. Com. C.A.

COMPTABLE AGREE

PLACE DE L'EGLISE

STE-MARIE, BEAUCE — TEL.: 387-5817

Dr Jérôme Bégin o.d.

OPTOMETRISTE

HEURES DE BUREAU (sur rendez-vous):

Avant-midi: 9 heures à midi

Après-midi: 2 heures à 5 heures

Soir: mardi, jeudi, vendredi: 7 heures à 9 heures

EDIFICE CAISSE POPULAIRE

Tél.: Bur.: 422-6344 - Ville St-Joseph de Beauce

RUEL, ROY, MOREAU & ASSOCIES

Comptables Agrés — Chartered Accountants

LOUIS ROBERT RUEL, c. a. - ROGER ROY, c. a.

JEAN-PAUL ROY, c. a. - RYAN MOREAU, c. a.

J. GERARD COUTURE, c. a. - JEAN LANGVIN, c. a.

RAYMOND ROBERT, c. a. - ANDREA LATILFFA, c. a.

RODOLPHE GARNIER, c. a. - DENIS GUAY, c. a.

CAMILLE GODIN, c. a.

Levis, Qué. Ville St-Joseph Ville St-Georges

48 Trans-Canada 282 Ave du Palais 244, 1ère Avenue

TEL. 627-9218 TEL. 422-5411 TEL. 326-4121

Louis-Clément Ferland, B.A.L.L.L.

AVOCAT et PROCUREUR

150 rue Notre-Dame, Tél. 6628 et 387-6629

Ville de Ste-Marie, Beauce

Boulet, Morin, Lachance,

Motard & Robitaille

COMPTABLES AGRES

2406, Chemin des Quatre-Bourgeois

Ste-Foy, Qué. — Tél.: 681-0564

Me CLAUDE BOVIN

AVOCAT

96, RUE ST-GEORGES, LEVIS

(coin côté du passage)

Bureau: 837-3487 Résidence: 837-1990

Pierre Pouliot, L.L.L. St-Joseph : 397-5288

Roger Dionne, L.L.L. 397-5289

POULIOT et DIONNE

AVOCATS

Edifice de la Caisse Populaire

Saint-Joseph de Beauce

P. POULIOT, Lao-Richemin R. DIONNE, Ste-Marie

Tél.: (le soir) 625-5972 Tél.: (le soir) 387-5200



Bureau à Québec,

220, Est, Grande-Allée.

Suite 1070, Québec 4.

Téléphone: 529-0099

LOGEMENT A LOUER

Logement comprenant chambre à coucher, cuisinette, boudoir et salle de bain, meublé et chauffé.

S'adresser à :

Mme L. P. LACROIX

Téléphone 387-2604

Annonces Classées

Une petite annonce publiée dans notre colonne d'annonces classées produira certainement des résultats. Utilisez-les en toutes occasions.

DIVERS A VENDRE

Batterie de cuisine de marque Remaware aussi coutellerie et service de vaisselle en véritable porcelaine. Pour renseignements:

Tél.: 387-2890
oct 8-22

A VENDRE

Couverture électrique à vendre, neuve.

Tél.: 387-5832
mars 5 jno

REPRISAGE

Pour tous vos travaux de reprisage, veuillez vous adresser à:

Tél.: 387-5165,
Ste-Marie, Beauce
avril 30 jno

SERVICE DE LAVEUSE

Réparation de laveuses, sècheuses, automatiques ou ordinaires. Bicycles, tricycles, aussi achat, vente échange, neuf ou usagé. Satisfactions garanties. Estimation gratuite. Soudure. Lucien Roy, 817 rue St-Patrice, Ste-Marie, Beauce,

Tél.: 387-2616
jno

LOGEMENT A LOUER

Logement de 4 pièces, situé rue Baronet, Ste-Marie, Beauce

S'adresser à:
M. Jos. Drouin
Téléphone: 387-5972
Sept 3 jno

A LOUER

Maison seule à louer, 4 1/2 appartements, libre immédiatement.

S'adresser à:
Tél.: 387-6114
Ste-Marie, Beauce
3 s jno

LOGEMENT A LOUER

Logement de 6 pièces, à louer, chauffé, situé rue St-Patrice. Libre le 1er novembre.

Tél.: 387-6128
sept 24 oct 8

A LOUER

Maison neuve, plein-pied comprenant 7 appartements plus grand parterre. Serait prête à être habitée le 1er septembre.

S'adresser au no.
Tél.: 387-2079
Ste-Marie,
6 at jno

APPARTEMENT A LOUER

Appartement meublé, à louer comprenant cuisine, salon, chambre et salle de bain. Libre le 19 septembre. S'adresser à: Simon Gilbert, Ste-Marie, Beauce.

Téléphone: 387-6431
sept 10 jno

LOGEMENTS NEUFS A LOUER

5 logements de 4 1/2 pièces et 1 de 3 1/2.

Situés rue Turmel.
S'adresser à:
Téléphone: 387-2282
Ste-Marie, Beauce
27 at jno

BAIN TURC A VENDRE

Bain turc, à vapeur, à vendre.

Tél.: 387-5156
oct 1 jno

CHAMBRE ET PENSION

Sur le boulevard Vachon, près de la polyvalente, libre immédiatement. S'adresser à:

Téléphone: 387-6769
Ste-Marie, Beauce
17s 1 o

A VENDRE

1 réfrigérateur 17 pi. cu., 1 télévision Philips 17". En bonne condition et à bas prix.

Tél.: 387-5605
Ste-Marie, Beauce
3 s jno

CHAMBRE A LOUER

Chambre à louer, pour une ou deux personnes, avec service de la cuisine complète, si désiré. Située à 406, Avenue de la Coopérative, près de l'Ecole Mgr Feuillault.

Tél.: 387-2720
oct 1 jno

LOGEMENT POUR CONCIERGE

Logement 2 1/2 pièces, meublé, gratuit pour couple consciencieux.

S'adresser à:
Tél. 387-5605
Ste-Marie, Beauce
20 at jno

A VENDRE

Terrains résidentiels, grandeurs app. 95 x 100', site développé, avec services d'aqueduc et d'égoût.

S'adresser à:
Tél.: 387-5605
Ste-Marie, Beauce

Procurez-vous les excellents produits

"Beauty Seal" de création canadienne du Dr Oneskiw en vous adressant à:

Mme Aline Bilodeau
305, Ave St-Louis
Tél. 387-5265
Sainte-Marie, Beauce

A LOUER

Logement à louer, 4 appartements, plus chambre de bain, libre immédiatement. Entrée de laveuse et sècheuse.

S'adresser à:
252, Avenue Bilodeau
Téléphone: 387-6125
Ste-Marie, Beauce
20 at jno

LOGEMENT A LOUER

Situé dans la campagne, 3 appartements plus chambre de bain. Pour couple avec un enfant, prix modique.

S'adresser à:
Tél.: 387-2215
Ste-Marie, Beauce
27 at jno

MAISON A LOUER

Maison neuve, de style canadien, située coin rang St-Etienne et route St-Elzéar, 5 appartements, habitable immédiatement. Grand terrain.

S'adresser à:
Téléphone: 387-6262,
Ste-Marie, Beauce
Sept 24 jno

ANIMAUX HOLSTEIN A VENDRE

Génisses de un à six mois, taures de un à deux ans, taures et vaches de 3 ans et plus qui vélent en tout temps au choix de l'acheteur. Aussi pouliches de 2 1/2 et 3 1/2 ans et un cheval de 5 1/2 ans.

Tous bien domptés. S'adresser à G. A. Tardif Tél.: 387-2846, Ste-Marie, Beauce.
P 22 o

A VENDRE

Une chaise de barbier en très bonne condition, de même qu'un réfrigérateur commercial à crème glacée.

S'adresser à:
Tél.: 387-6115,
Ste-Marie, Beauce
P. 22 o

TERRES A BOIS DEMANDEES

Serais acheteur de terres à bois. S'adresser à:

Tél.: 253-6147,
Vallée-Jonction,
Beauce, P.Q.
15 o jno

LOGEMENT A LOUER

Logement à louer de 5 appartements plus sous-sol, situé rue Gilbert, Ste-Marie, Beauce.

Libre immédiatement.
Tél.: 935-3678
oct 15-22

FEMME DEMANDEE

On demande une personne pour garder les enfants et leur aider à faire leurs devoirs.

Tél.: 387-2823
Ste-Marie, Beauce
oct 15-22

MEUBLES A VENDRE

Mobilier de chambre à coucher avec lit, matelas et sommier.

Tél.: 387-5375
oct 15-22

A VENDRE

Réservoir à l'huile de 250 gallons. En très bonne condition.

Tél.: 387-5696
Scott-Jonction
oct 15-22

BALANCOIRE A VENDRE

Balancoire à deux sièges, à l'état de neuf.

Tél.: 387-6330
oct 22-29 (P)

TISSEUSES

Toutes personnes qui seraient intéressées à acheter du matériel de tissage, nous avons un très beau choix, à très bas prix, tels que: tricolette de soie, jersey de coton, nylon 15 deniers et différents articles tissés.

Pour renseignements:
Mme Benoit Grenier
Tél.: 397-5515 (St-Joseph)
Vallée-Jonction
P. 19 n.

STEREO A VENDRE

Stereo de maison à vendre de marque Admiral, en parfait ordre et à l'état de neuf.

Tél.: 387-2749
22 oct jno

APPARTEMENTS A LOUER

Trois appartements et demi.

Tél.: 387-5959,
Ste-Marie, Beauce
22 o jno

LOGEMENT A LOUER

Logement de 4 pièces, plus salle de bain et entrée pour sècheuse-laveuse, situé rue Feuillault. Libre le 1er décembre.

S'adresser à: Patrick Bégin.
Tél.: 387-5326
oct 22 jno

A VENDRE

Char à engrais avec "rail" de 175' de largeur en perche de 50'.

S'adresser à:
Tél.: 253-5714
Vallée-Jct.
22 o

OFFRE DE SERVICE

Un boucher d'expérience demande emploi.

Tél.: 387-6438
P. 22 o

BONNE DEMANDEE

S'adresser à:
387-5605
Ste-Marie, Beauce
22 o jno

REPASSAGE DEMANDE

Une dame demande du repassage.

Tél.: 387-2878
oct 15 - nov 5

APPARTEMENT A LOUER

Un appartement comprenant, chambres, salon, cuisine, salle de bain. Chauffé et éclairé, conviendrait pour deux personnes ou couple sans enfant. Libre immédiatement, à 366 rue Labrecque (près du Québec Téléphone).

Tél.: 387-6737
oct 15 jno

A VENDRE

TABAGIE-EPICERIE
Epicerie-tabagie à vendre. Bon chiffre d'affaires, situées rue Notre-Dame, dans la paroisse de St-Noël, Thetford-Mines. Pour informations:

Tél.: 335-6678
oct 22 nov. 5

DIVERS A VENDRE

Manteau d'hiver, couleur brun foncé, avec col de vison. Grandeur 1 4ans. Aussi un lit d'auto pour bébé et stérilisateur à biberon.

Tél.: 387-5659
oct 22-29

Lisez et faites lire
notre journal

MAISON A VENDRE

Maison de 5 appartements, comprenant, salon, salle à manger, cuisine, trois chambres et salle de bain. S'adresser à: Henri Bonneville & Fils Inc.

Tél.: 387-5486
oct 15 jno

A VENDRE

Automobile de marque Dodge "Dart Seinger" 1969, 8 cyl., aut., très propre.

S'adresser à:
Tél.: 387-5061
Ste-Marie, Beauce
8 oct. jno

CHAMBRES A LOUER

Chambres pour convenir à 2 jeunes filles. Situées près de la Pâtisserie Vachon, sur l'avenue des Erables.

Tél.: 387-6075
oct 15-22 (P)

LOGEMENT A LOUER ET DIVERS A VENDRE

Logement à louer, tout neuf chauffé. Aussi à vendre: un terrain de 100 x 100 avec servitude d'eau ainsi qu'une remorque et son attache (trailer), une fournaise à l'huile Colman, six intensités.

Tél.: 387-6114
oct 15-22 (P)

SKI-DOO A VENDRE

Ski-Doo, marque Bombardier, 1968 avec moteur racing kit. A l'état de neuf. Très propre. S'adresser à: Gilles Cloutier.

Tél.: 387-5092
oct 15 jno

GRANGE A VENDRE

Grandeur 40 x 90. Genre comble français, en très bon état. Pouvant être déménagée. Aucune offre raisonnable refusée. Pour informations: Appelez le jour:

387-5486 - Le soir: 387-5209
oct 15 jno

LOGEMENTS A LOUER

Logements de 2 pièces et demi. Plus salle de bain. Meublés sur demande. A l'état de neuf. Pour informations, s'adresser à: Le jour: 387-5486. Le soir: 387-5209 ou 387-2032
oct 15 jno

DIVERS A VENDRE

Poêle émaillé blanc, tondeuse et mobilier de cuisine à vendre. Offre raisonnable acceptée.

Tél.: 387-6414
oct 15-22 (P)

FEMMES DEMANDEES

pour travail le soir. S'adresser à: Publicité Gaston Marcoux Ste-Marie, Beauce

Tél.: 387-5622
oct. 22

CHAMBRES A LOUER

Situées au 318, rue St-Patrice avec accommodations. Ancienne résidence de Georges-Aimé Nadeau.

S'adresser à:
Tél.: 387-5628
22 o 12 n

LOGEMENT A LOUER

Logement de 5 pièces plus salle de bain, à louer, au no. 432, rue St-Edouard, Ste-Marie, Beauce.

Tél.: 387-6372
oct. 8-22 (P)

DIVERS A VENDRE

Un beau fauteuil, un radio, une TV, des couvertures et différents autres articles, à vendre. S'adresser aux appartements Cloutier, Boulevard Vachon (appt. 7).

Tél. 387-6747
1er oct. jno

MEUBLES A VENDRE

Refrigerateur et poêle électrique à vendre, aussi un mobilier de cuisine. Le tout presque neuf.

Tél.: 387-5286
oct. 8-29

CHAMBRE A LOUER

Chambre à louer avec cuisine. Rue St-Luc.

Tél.: 387-2648
oct 1 jno

A VENDRE

Orgue Hammond Chord à l'état neuf prix raisonnable. Pour plus de renseignements téléphoner le soir à:

387-2971
Ste-Marie Cté Beauce
oct. 8-22

LOGEMENT A LOUER

Logement de 4 pièces et demi, situé au Domaine.

Tél.: 387-5507
oct 1-22

A VENDRE

VERRATS HAMPSHIRE, pur sang, enregistrés, âgés de 6 mois. S'adresser à: Paul-Emile Lacasse Ste-Marguerite, Dorchester.

Tél.: 935-3290
oct 1-22 (P)

DIVERS A VENDRE

A PRIX D'AUBAINE
Ski-doo 66, remis à neuf. Fournaise à l'huile avec réservoir 45 gallons, idéale pour garage ou chalet. Pour endroit public: Fontaine-frigidaire et sèche-choir à mains, à rayons ultraviolets. Douze panneaux carrautés 4 x 4, pour enclos.

Tél.: 387-2740
oct 22-29

MACHINE A COUDRE A VENDRE

Machine à coudre de marque Necchi automatique avec meuble. Démonstration 1969, légère égratignure. Valeur \$338.00 à sacrifier pour seulement \$219.00.

Tél.: 397-6395
St-Joseph, Beauce
oct 22 (P)

LOGEMENT A LOUER

4 pièces, à Ste-Marie, Beauce. Dans le centre de la ville.

S'adresser à:
Tél.: 387-6604
29 oct

CHOIX DE PRÉ-SAISON Chez: Mme GILLES CLOUTIER

Habits pour hommes à \$49.95

Ensembles de sport à \$49.95

Manteaux en véritable cuir de première qualité à \$89.95

VENEZ FAIRE VOTRE CHOIX.

Rue du Pont, Ste-Marie, Bce. Tél.: 387 5092

MAISON A VENDRE

Quatre logements, située dans la rue des Erables, très bonne construction. Prix raisonnable.

S'adresser à:

Tél.: 387-2728 ou 387-6363

2 jt jno

22

22

22

